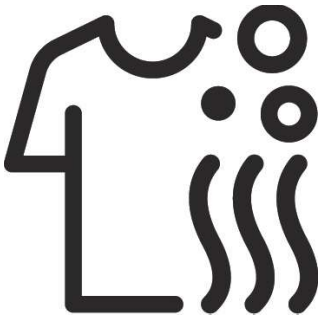
Mašina za pranje veša

Uputstvo za upotrebu



B1WFM2941BBEE

CE

EN/HR/MK/SL/SQ/BG/SR/HU

SADRŽAJ

1 Bezbednosna uputstva 4
1.1 Namena 4
1.2 Bezbednost dece, osetljivih lica i ljubimaca .4
1.3 Električna bezbednost 5
1.4 Bezbednost pri rukovanju 6
1.5 Bezbednost pri postavljanju 6
1.6 Bezbednost pri radu 8
1.7 Bezbednost pri održavanju i čišćenju 9
2 Važna uputstva u vezi sa životnom sredinom..... 10
2.1 Usklađenost sa Direktivom za OEEO 10
2.2 Informacije o ambalaži 10
3 Tehničke specifikacije..... 11
4 Postavljanje..... 12
4.1 Odgovarajuće mesto za postavljanje 12
4.2 Uklanjanje transportnih bezbednosnih vijaka 13
4.3 Priključivanje na dovod vode..... 13
4.4 Priključivanje odvodnog creva na odvodni otvor..... 14
4.5 Prilagođavanje stopica..... 14
4.6 Električni priključak 14
4.7 Rukovanje proizvodom..... 15
5 Uvodne pripreme..... 16
5.1 Sortiranje veša 16
5.2 Priprema veša za pranje 16
5.3 Saveti za uštedu energije i vode 16
5.4 Pokretanje 17
5.5 Stavljanje veša u mašinu 17
5.6 Odgovarajući kapacitet punjenja 17
5.7 Korišćenje deterdženata i omekšivača 18
5.8 Saveti za efikasno pranje 20
5.9 Prikazano trajanje programa 20
6 Rad proizvoda..... 21
6.1 Kontrolna tabla 21
6.2 Simboli na displeju 22
6.3 Priprema veša 23
6.4 Sortiranje veša prema boji i stepenu zaprljanosti..... 23
6.5 Stepen zaprljanosti..... 23
6.6 Sortiranje veša prema specifikacijama na etiketama sa uputstvima za održavanje 24
6.7 Tabela programa pranja 25
6.8 Programi 25
6.9 Posebni programi pranja 26
6.10 Razne funkcije 26
6.11 Korišćenje uređaja 27
6.12 Otkazivanje programa 29
6.13 Kraj programa 29
7 Održavanje i čišćenje..... 31
7.1 Čišćenje fioke za deterdžent 31
7.2 Čišćenje vrata za stavljanje veša i bubnja ... 31
7.3 Čišćenje spoljnjeg ormarića i kontrolne table 31
7.4 Čišćenje filtera na dovodu vode 31
7.5 Ispuštanje preostale vode i čišćenje filtera pumpe 32
8 Otklanjanje problema..... 33
9 ODRICANJE OD ODGOVORNOSTI/ UPOZORENJE 38

NAJPRE PROČITAJTE OVO UPUTSTVO ZA UPOTREBU.

Poštovani korisniče/korisnice,
Hvala vam na kupovini proizvoda kompanije Beko . Nadamo se da ćete dobiti najbolje rezultate od ovog proizvoda koji je napravljen korišćenjem visokokvalitetne i najsavremenije tehnologije. Pažljivo pročitajte ovo uputstvo za upotrebu u celosti, kao i sve ostale prateće dokumente pre korišćenja proizvoda.
Pridržavajte se svih upozorenja i informacija iz uputstva za upotrebu. Na taj način možete da zaštitite sebe i proizvod od mogućih opasnosti.
Uputstvo za upotrebu sačuvajte. Ukoliko budete nekom drugom predavali proizvod, predajte i uputstvo za upotrebu. Uslovi garancije, načini korišćenja proizvoda i rešavanja problema navedeni su u priručniku za korisnika.

Simboli i definicije
Sledeći simboli se koriste u priručniku za korisnika:

	Opasnost koja može dovesti do smrtnog ishoda ili povrede.
	Važne informacije ili korisne preporuke u vezi sa korišćenjem.
	Pročitajte uputstvo za upotrebu.
	Materijali koji mogu da se recikliraju.
	Upozorenja na vrelu površinu.
UPOZORENJE	Opasnost koja može dovesti do imovinske štete na proizvodu ili njegovom okruženju.

1 BEZBEDNOSNA UPUTSTVA

Ovaj odeljak sadrži bezbednosna uputstva neophodna za sprečavanje rizika od povrede ili materijalne štete.
Naša kompanija neće biti odgovorna za štetu do koje može doći ukoliko se ova uputstva ne poštuju.

- Radove postavljanja i popravke uvek mora da obavlja ovlašćeni servis.
- Koristite samo originalne rezervne delove i dodatnu opremu.
- Ne popravljajte i ne menjajte nijedan deo proizvoda osim ako to nije jasno navedeno u uputstvu za rukovanje.
- Nemojte da modifikujete proizvod.

1.1 NAMENA

- Vek trajanja proizvoda je 10 godina. Tokom ovog perioda biće dostupni originalni rezervni delovi kako bi se omogućio pravilan rad uređaja.
- Ovaj proizvod je predviđen za korišćenje u domaćinstvu. Nije namenjen u komercijalne svrhe i ne bi trebalo da se koristi izvan predviđene namene.
- Koristite ga samo za pranje i sušenje tekstilnih proizvoda koji su označeni na odgovarajući način.
- Proizvođač ne prihvata nikakvu odgovornost ni za kakvu štetu uzrokovanu pogrešnim korišćenjem ili nepravilnim rukovanjem.
- Uređaj je namenjen za korišćenje u domaćinstvu i sličnim mestima. Na primer:
  – kuhinje za osoblje prodavnica, kancelarija i drugih radnih okruženja;
  – imanja;
  – gosti hotela, motela i drugih smeštajnih jedinica;
  – pansioni, okruženja slična hostelima;
  – zajedničke prostorije u blokovima apartmana ili vešernice.

1.2 BEZBEDNOST DECE, OSETLJIVIH LICA I LJUBIMACA

- Ovaj proizvod mogu da koriste deca od 8 godina i starija, te osobe sa nedovoljno razvijenim fizičkim, senzornim ili mentalnim sposobnostima ili nedostatkom iskustva i znanja ako su im obezbeđeni nadzor ili uputstva u pogledu bezbednog korišćenja uređaja ili proizvoda i opasnosti koje su povezane sa njegovim korišćenjem.
- Decu mlađu od 3 godine treba držati podalje od uređaja osim ukoliko nisu pod stalnim nadzorom.
- Električni proizvodi mogu biti opasni po decu i kućne ljubimce. Deca ili kućni ljubimci ne smeju da se igraju sa proizvodom, da se na

njega penju niti da u njega ulaze. Proverite unutrašnjost proizvoda pre korišćenja.
- Koristite zaključavanje kontrolne table da deca ne bi ometala rad proizvoda.
- Ne zaboravite da zatvorite vrata za stavljanje veša kada napuštate prostoriju u kojoj se proizvod nalazi. Deca i kućni ljubimci mogu da se zaključaju unutra i udave.
- Deca ne smeju da obavljaju postupke čišćenja i korisničkog održavanja bez nadzora odrasle osobe.
- Držite ambalažni materijal podalje od dece. Postoji rizik od povrede i gušenja.
- Sve deterdžente i dodatna sredstva koja se koriste u proizvodu držite van domašaja dece.
- Radi bezbednosti dece presecite kabl za napajanje, te polomite i deaktivirajte mehanizam za zaključavanje vrata za stavljanje veša pre odlaganja proizvoda u otpad.

1.3 ELEKTRIČNA BEZBEDNOST

- Proizvod treba biti isključen iz napajanja tokom postupaka postavljanja, održavanja, čišćenja i popravke.
- Oštećene kablove za napajanje treba da menja ovlašćeni servis kako ne bi došlo do mogućih opasnih situacija.
- Proizvod ne sme da se napaja preko eksternog prekidačkog uređaja kao što je tajmer niti da se priključuje na strujno kolo koje se redovno uključuje i isključuje pomoću nekog uređaja.
- Nemojte da zavlačite kabl za napajanje ispod proizvoda ili sa zadnje strane proizvoda. Nemojte da stavljate teške stvari na kabl za napajanje. Nemojte prekomerno da savijate ili lomite kabl za napajanje niti da ga stavljate blizu izvora toplote.
- Nemojte za rad proizvoda da koristite produžne kablove, višestruke utikače ili adaptere.
- Utikač treba da bude lako dostupan. Ukoliko to nije moguće, na električnoj instalaciji treba da bude dostupan mehanizam koji ispunjava propise za električne uređaje i koji isključuje sve terminale iz mreže (osigurač, prekidač, glavni prekidač itd).
- Utikač nemojte da dodirujete vlažnim šakama.
- Kada isključujete uređaj iz utičnice, uhvatite utikač, a ne kabl za napajanje.
- Vodite računa da utikač ne bude vlažan, prljav ili prašnjav.

1.4 BEZBEDNOST PRI RUKOVANJU

- Isključite proizvod iz utičnice pre premeštanja. Uklonite priključke za odvod vode i vodovodnu mrežu. Ispustite preostalu vodu iz proizvoda.
- Ova proizvod je težak. Ne pokušavajte sami da rukujete njime. Nemojte proizvod da podižete ili premeštate tako što ćete da ga držite za delove koji nisu u ravni sa glavnim kućištem, kao što su vrata za stavljanje veša. Gornja fioka treba da se čvrsto zatvori pre premeštanja.
- Ova proizvod je težak. Treba pažljivo da ga nose dve osobe ukoliko treba da se pređe i stepenište. Proizvod može da vas povredi ako padne na vas. Nemojte proizvod da udarate ili ispuštate prilikom nošenja.
- Proizvod nosite u uspravnom položaju.
- Vodite računa da creva i kabl za napajanje ne budu savijeni, priklješteni ili prignječeni kada proizvod nameštate na njegovo mesto nakon postupaka postavljanja ili čišćenja.

1.5 BEZBEDNOST PRI POSTAVLJANJU

- Proverite informacije u uputstvu za upotrebu i uputstvu za instalaciju kako biste pripremili proizvod za postavljanje i uverite se da su električna mreža, vodovodna mreža sa čistom vodom i odvod vode odgovarajući. Ako nisu, pozovite kvalifikovanog električara i vodoinstalatera da obave neophodna prilagođavanja. Ovi radovi su odgovornost korisnika.
- Proverite ima li nekih oštećenja na proizvodu pre nego što ga postavite. Nemojte da postavljate proizvod ukoliko je oštećen.
- Može doći do povrede ako se šake gurnu u neprekrivene proreze. Koristite plastične čepove za zatvaranje otvora transportnih bezbednosnih vijaka.
- Ne postavljajte i ne ostavljajte proizvod na mestima na kojima može biti izložen spoljnim uslovima.
- Ne postavljajte proizvod na mestima gde se temperatura spušta ispod 0 °C.
- Ne stavljajte proizvod na tepih ili sličnu površinu. Tako može nastati opasnost od požara jer ne može da dopre vazduh sa donje strane.

- Postavite proizvod na čvrstu, ravnu površinu i izbalansirajte ga pomoću podesivih nožica.
- Priključite proizvod na utikač sa uzemljenjem zaštićen osiguračem koji odgovara jačini struje na nalepnici za ovaj tip. Vodite računa da uzemljenje obavi stručan električar. Nemojte da koristite proizvod bez odgovarajućeg uzemljenja koje je usaglašeno sa lokalnim/nacionalnim propisima.
- Uključite proizvod u utičnicu čiji napon i frekvencija odgovaraju onim koji su navedeni na nalepnici za ovaj tip.
- Nemojte da uključujete proizvod u polomljene, prljave, zamašćene utičnice ili utičnice koje nisu čvrsto fiksirane i u svom kućištu, odnosno one kod kojih postoji rizik od kontakta sa vodom.
- Koristite novi set creva koji ste dobili uz proizvod. Nemojte ponovo da koristite stare setove creva. Nemojte da modifikujete creva.
- Priključite crevo za dovod vode direktno na slavinu za vodu. Pritisak sa slavine treba da iznosi najmanje 0,1 MPa (1 bar) i najviše 1 MPa (10 bara). Potrebno je da protok vode iz slavine iznosi od 10 do 80 litara u minuti da bi proizvod pravilno radio. Ako je pritisak vode iznad 1 MPa (10 bara), potrebno je montirati ventil za smanjenje pritiska. Najviša dozvoljena temperatura iznosi 25 °C.
- Kraj creva za ispuštanje vode montirajte na ispusni odvod prljave vode, umivaonik ili kadu.
- Postavite kabl za napajanje i kućišta na mesta na kojima ne postoji opasnost od spoticanja.
- Ne postavljajte proizvod iza vrata, kliznih vrata ili na neko drugo mesto koje sprečava da se vrata u potpunosti otvore.
- Ako na proizvoda treba da se postavi sušilica za veš, pričvrstite je odgovarajućim montažnim sklopom koji se dobija od ovlašćenog servisa.
- Postoji opasnost od dolaska u kontakt sa električnim delovima kada se ukloni gornja fioka. Nemojte da rastavljate gornju fioku proizvoda.
- Proizvod udaljite od ivica nameštaja najmanje 1 cm.
- Uverite se da je prostorija u kojoj se obavlja postavljanje propisno provetrena jer može postojati opasnost od emisije neželjenih gasova uređaja koji bi mogli da zapale druge zapaljive materije u prostoriji ili da dođu u interakciju sa otvorenim plamenom.

1.6 BEZBEDNOST PRI RADU

- Kada koristite uređaj, koristite samo one deterdžente, omekšivače i dodatke za pranje veša koji odgovaraju mašinama za pranje veša.
- Nemojte na proizvodu da koristite hemijske rastvarače. Ti materijali predstavljaju opasnost od eksplozije.
- Nemojte da rukujete neispravnim ili oštećenim proizvodima. Isključite proizvod iz utičnice (ili isključite osigurač na koji je povezan), zatvorite slavinu za vodu i pozovite ovlašćeni servis.
- Izvore plamena (zapaljene sveće, cigarete, itd) ili izvore toplote (pegle, peći, pećnice, itd) nemojte da stavljate na proizvod ili blizu njega. Nemojte da ostavljate zapaljive/eksplozivne materijale blizu proizvoda.
- Nemojte da se penjete na proizvod.
- Isključite proizvod iz utičnice i zatvorite slavinu ako ga duže vremenske periode nećete koristiti.
- Deterdžent/materijal za održavanje može prskati iz fioke za deterdžent ako se otvori dok mašina radi. Kontakt deterdženta sa kožom i očima može biti opasan.
- Vodite računa da kućni ljubimci ne uđu u proizvod. Proverite unutrašnjost proizvoda pre korišćenja.
- Ne otvarajte na silu zaključana vrata za stavljanje veša. Vrata će se otvoriti kada se završi pranje. Ako se vrata ne otvore, isprobajte rešenja za grešku „Vrata za stavljanje veša ne mogu da se otvore" u odeljku „Otklanjanje problema".
- Nemojte da perete komade odeće kontaminirane benzinom, kerozinom, benzenom, reduktorima, alkoholom ili drugim zapaljivim ili eksplozivnim materijalima i industrijskim hemikalijama.
- Nemojte direktno da koristite deterdžent za hemijsko čišćenje i nemojte da perete, ispirate, centrifugirate ili sušite veš kontaminiran deterdžentom za hemijsko čišćenje.
- Nemojte da stavljate šake u bubanj koji se okreće. Sačekajte da se bubanj zaustavi.
- Nemojte da stavljate šake ili metalne predmete ispod mašine za pranje veša.
- Kada perete veš na visokim temperaturama, ispuštena voda od pranja može da vam opeče kožu pri kontaktu, npr. kada je odvodno crevo priključeno na sudoperu. Nemojte da dodirujete vodu koja se ispušta.
- Preduzmite sledeće mere predostrožnosti za sprečavanje stvaranja biofilma i neprijatnog mirisa:

- Vodite računa da prostorija u kojoj se nalazi mašina za pranje veša bude dobro provetrena.

- Obrišite zaptivku vrata i staklo vrata za punjenje veša suvom i čistom krpom na kraju programa.
• Staklo vrata za punjenje veša se zagreje prilikom pranja ili sušenja na visokim temperaturama. Stoga ne dozvolite (naročito) deci da dodiruju staklo vrata za punjenje veša tokom pranja ili sušenja.

1.7 BEZBEDNOST PRI ODRŽAVANJU I ČIŠĆENJU

• Nemojte proizvod da perete peračima pod pritiskom, da ga prskate parom ili vodom niti da ga polivate vodom.
• Nemojte za čišćenje proizvoda da koristite oštar ili abrazivan pribor. Tokom čišćenja nemojte da koristite sredstva za čišćenje u domaćinstvu, sapun, deterdžent, gas, benzin, razređivač, alkohol, lak, itd.
• Sredstva za čišćenje koja sadrže rastvarače mogu emitovati štetne pare (npr. rastvarač za čišćenje). Nemojte da koristite sredstva za čišćenje koja sadrže rastvarače.
• Možda ima ostataka deterdženta u fioci za deterdžent kada je otvorite radi čišćenja.
• Nemojte da rastavljate filter pumpe za pražnjenje vode dok proizvod radi.
• Temperatura u mašini može da poraste do 90 °C. Čistite filter tek kada se voda u mašini ohladi kako ne bi došlo do opekotina.

2 VAŽNA UPUTSTVA U VEZI SA ŽIVOTNOM SREDINOM

2.1 Usklađenost sa Direktivom za OEEO



Ovaj proizvod je usklađen sa Direktivom EU za OEEO (2012/19/EU). Ovaj proizvod nosi oznaku klasifikacije za otpad od električne i elektronske opreme (OEEO).

Ovaj proizvod je napravljen od visokokvalitetnih delova i materijala koji se mogu ponovo koristiti i koji su pogodni za reciklažu. Na kraju veka trajanja, ne odlažite proizvod koji je isključen iz upotrebe sa uobičajenim kućnim i drugim otpadom. Odnesite ga u sabirni centar za reciklažu električne i elektronske opreme. Obratite se lokalnim organima da biste saznali više o sabirnim centrima.

Usklađenost sa Direktivom RoHS:
Proizvod koji ste kupili je usklađen sa Direktivom RoHS EU (2011/65/EU). Ne sadrži nijedan štetan ili zabranjen materijal naveden u Direktivi.

2.2 Informacije o ambalaži

Ambalažni materijali proizvoda su u skladu sa našim nacionalnim propisima u oblasti životne sredine napravljeni od materijala koji mogu da se recikliraju. Nemojte da odlažete ambalažni materijal sa kućnim ili drugim otpadom. Odnesite ga u sabirne centre za ambalažni materijal koje određuju lokalni organi.

3 TEHNIČKE SPECIFIKACIJE

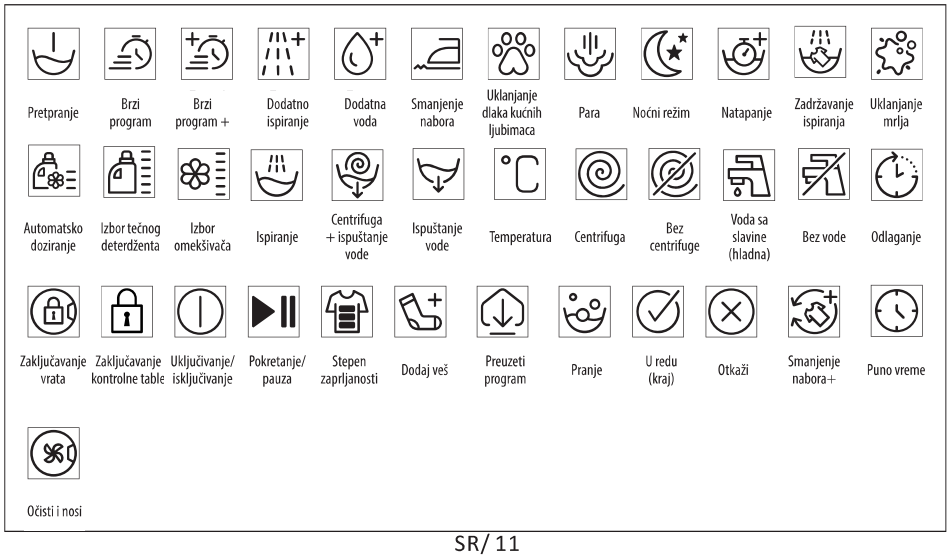
Naziv dobavljača ili komercijalna robna marka	Beko
Naziv modela	B1WFM2941BBEE
Kapacitet pranja (pamuk) (kg)	9
Kapacitet sušenja (pamuk) (kg)	/
Najveća brzina centrifuge (okret/min)	1400
Ugradna	Ne
Visina (cm)	85
Širina (cm)	60
Debljina (cm)	58
Jedan dovod vode/dva dovoda vode	+ / -
Električni priključak (V/Hz)	220-240V~/50Hz
Ukupna struja (A)	10
Ukupna snaga (W)	2000
Glavna šifra modela	



Informacije o modelu koje se čuvaju u bazi podataka proizvoda možete da pronađete tako što ćete da posetite sledeći veb-sajt i potražite identifikator modela (*) koje je prikazan na oznaci za energiju.
https://eprel.ec.europa.eu/

Vrednosti potrošnje su važeće kada je isključena veza sa bežičnom mrežom.

Tabela simbola



4 POSTAVLJANJE

Najpre pročitajte odeljak „Bezbednosna uputstva".

Mašina za pranje veša automatski detektuje količinu veša kada izaberete neki program.
Prilikom postavljanja proizvoda, a pre prvog korišćenja, potrebno je da se obavi kalibracija kako bi se obezbedilo da se količina veša maksimalno precizno detektuje.
Da biste to obavili, izaberite program za čišćenje bubnja* i otkažite funkciju centrifuge. Pokrenite program bez veša. Sačekajte da se program završi, a to traje oko 15 minuta.
*Naziv programa može da se razlikuje u zavisnosti od modela. Da biste izabrali odgovarajući program, pročitajte odeljak sa opisima programa.

- Obratite se najbližem ovlašćenom servisu radi postavljanja uređaja.
- Vodite računa da postavljanje i priključivanje proizvoda na električnu mrežu obavi ovlašćeni serviser. Proizvođač se neće smatrati odgovornim za štete prourokovane radom neovlašćenih lica.
- Priprema prostorija i postavljanje električnih, vodovodnih i instalacija za otpadne vode na mestu ugradnje odgovornost je korisnika.
- Vodite računa da creva za dovod i odvod vode, kao i kabl za napajanje ne budu savijeni, priklješteni ili prignječeni prilikom nameštanja proizvoda na njegovo tokom postupaka postavljanja ili čišćenja.
- Pre ugradnje vizuelno proverite da li proizvod ima bilo kakve nedostatke. Nemojte da postavljate proizvod ukoliko je oštećen. Oštećeni proizvodi predstavljaju opasnost po bezbednost.

4.1 Odgovarajuće mesto za postavljanje

Pre obavljanja bilo kakvog rada na mašini, obavezno navucite radne rukavice.

- Postavite proizvod na čvrst, ravan pod. Nemojte da ga postavljate na čupav tepih ili druge slične površine. Postavljanje na neodgovarajući pod može da prouzrokuje probleme sa bukom i vibracijama.
- Nemojte da stavljate proizvod na kabl za napajanje.
- Nemojte da postavljate proizvod na mestima na kojima temperatura može da se spusti ispod 0 °C. Smrzavanje može da ošteti proizvod.
- Ostavite najmanje 1 cm prostora između proizvoda i okolnog nameštaja.
- Ako planirate da postavite proizvod na površini koja ima stepenike, nemojte da ga približite ivici.
- Nemojte da stavljate proizvod na platformu.
- Vodite računa da nema zaključanih, kliznih ili vrata sa šarkama koja mogu sprečiti da se vrata za stavljanje veša u potpunosti otvore.
- Nemojte na uređaj da stavljate izvore toplote kao što su aparati za pripremu hrane, pegle, pećnice, grejači i drugo, i nemojte da ih koristite na proizvodu.

4.2 Uklanjanje transportnih bezbednosnih vijaka

1. Popuštajte sve transportne bezbednosne vijke odgovarajućim ključem sve dok ne počnu slobodno da se okreću.
2. Savijajte unutrašnji deo tako što ćete da pritiskate u delu drške i izvucite deo.
3. Umetnite plastične poklopce koji se isporučuju u kesi sa Uputstvom za upotrebu u otvore na zadnjem panelu.



UPOZORENJE
Uklonite transportne bezbednosne vijke pre puštanja proizvoda u rad. U suprotnom, proizvod će se oštetiti.

UPOZORENJE
Čuvajte transportne bezbednosne vijke na bezbednom mestu radi ponovnog korišćenja kada naknadno ponovo bude trebalo da se proizvod premesti. Postavite transportne bezbednosne vijke prateći uputstva za rastavljanje, ali obrnutim redosledom.
Nikada ne premeštajte proizvod bez transportnih bezbednosnih vijaka postavljenih čvrsto na mesto.

4.3 Priključivanje na dovod vode

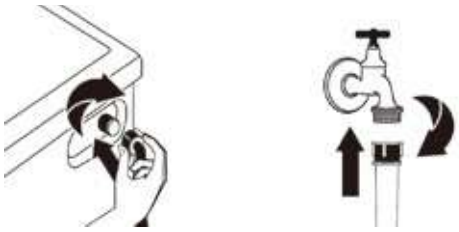
UPOZORENJE
Pritisak vode neophodan za rad proizvoda iznosi između 1 i 10 bara (0,1–1 MPa). Da bi se obezbedio nesmetan rad mašine, potrebno je da se sa potpuno otvorene slavine snabdeva količinom vode od 10 do 80 litara u minuti. Ako je pritisak vode veći, instalirajte ventil za smanjenje pritiska.

UPOZORENJE
Modeli sa jednim dovodom vode ne smeju da se priključuju na slavinu sa vrelom vodom. U tom slučaju će veš da se oštetiti ili će proizvod preći u zaštitni režim i neće raditi.
Nemojte na novom proizvodu da koristite stara ili korišćena creva za dovod vode. Ona mogu da budu uzrok curenju vode iz mašine i mrlja na vešu.

1. Priključite na dovod vode na proizvodu posebno crevo koje se isporučuje sa proizvodom.

UPOZORENJE
Uverite se da je priključak za hladnu vodu pravilno izveden prilikom postavljanja proizvoda. U suprotnom, može se dogoditi da veš na kraju ciklusa pranja bude vruć i da se pohaba.

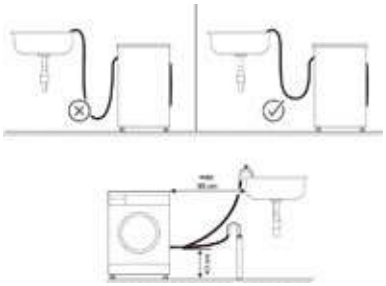
2. Rukom pritegnite sve navrtke creva. Nikada nemojte da koristite alat za pritezanje navrtki.
3. U potpunosti otvorite slavine nakon priključivanja creva kako biste proverili da li na priključnim tačkama curi voda. Ako dođe do curenja, zatvorite slavinu i uklonite navrtku. Proverite zaptivku i ponovo pažljivo zategnite navrtku. Da ne bi došlo do curenja vode i posledičnih oštećenja, držite slavine zatvorene kada ne koristite proizvod.



4.4 Priključivanje odvodnog creva na odvodni otvor

1. Pričvrstite kraj odvodnog creva direktno na otvor za odvod otpadne vode, umivaonik ili kadu.

> Kuća može biti poplavljena ako crevo za odvod vode nije priključeno tokom ispuštanja vode. Postoji i opasnost od opekotina usled visokih temperatura pranja. Da ne bi došlo do takvih situacija i da biste bili sigurni da proizvod pravilno obavlja postupke dovoda i odvoda vode, čvrsto pričvrstite odvodno crevo.



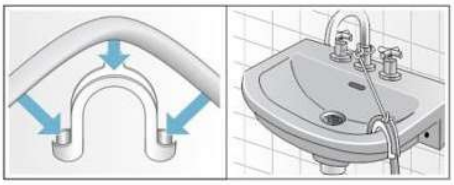
2. Priključite crevo na najmanje 40 cm i najviše 90 cm visine.
3. Ako se crevo postavi na pod (ili na najviše 40 cm od poda) i onda njegova visina poveća, ispuštanje vode postaje otežano i može da se dogodi da veš bude jako mokar prilikom vađenja iz mašine. Stoga bi trebalo da se pridržavate visina prikazanih na slici.
4. Da ne bi došlo do vraćanja otpadne vode u proizvod i da biste obezbedili laku drenažu, ne uranjajte kraj creva u otpadnu vodu i nemojte ga uvlačiti više od 15 cm u odvodni otvor. Ako je predugačko, isecite ga.
5. Kraj creva ne sme da se savija niti gazi, a crevo ne sme da bude priklješteno između odvoda i proizvoda. U suprotnom može da dođe do problema sa ispuštanjem vode.
6. Ako je crevo prekratko, produžite ga dodavanjem originalnog produžnog creva. Ukupna dužina creva ne bi trebalo da bude veća od 3,2 m. Da ne bi došlo do curenja vode, uvek pomoću odgovarajuće stezaljke osigurajte vezu između produžnog creva i creva za odvod proizvoda kako se ne bi razdvojila i izazvala curenje.

Napomena: Oštećenje proizvoda/oštećenje tekstila.

Ako kraj odvodnog creva dođe u kontakt sa odvodnom vodom (voda koja ističe iz mašine za pranje veša), može da se dogodi da ova voda bude uvučena nazad u mašinu za pranje veša i da ošteti uređaj ili tekstil.

Vodite računa o sledećem:

- da odvod sudopere ne bude zatvoren čepom;
- da kraj odvodnog creva ne dođe u kontakt sa otpadnom vodom;
- da odvod sudopere ne bude delimično zapušen i da voda slobodno teče;
- da je odvodno crevo čvrsto priključeno na umivaonik.



1. Nemojte da uvrćete, vučete niti savijate odvodno crevo.
2. Pričvrstite odvodno crevo za odvodnu cev, umivaonik i drugo vezicom za kablove kako ga snaga vode ne bi istisnula.

4.5 Prilagođavanje stopica

> **UPOZORENJE**
> Da bi se osigurao tiho rad i bez vibracija, proizvod mora da stoji u ravni i da bude uravnotežen na nožicama. Obezbedite uravnoteženost proizvoda prilagođavanjem nožica. U suprotnom, proizvod može da se pomeri sa svog mesta i da nastanu problemi sa bukom i vibracijama ili šteta usled lomljenja.

1. Alatom iz kese sa uputstvom za upotrebu popuštajte navrtke na nožicama u smeru strelice.
2. Prilagođavajte nožice sve dok proizvod ne bude stajao u ravni i uravnotežen. Nožice se uvlače tako što se okreću nalevo i izvlače okretanjem nadesno.

3. Ponovo alatom zategnite sve navrtke u smeru strelice. Navrtke se spuštaju tako što se okreću nalevo i podižu okretanjem nadesno.



4.6 Električni priključak

Priključite proizvod na uzemljenu utičnicu zaštićenu osiguračem od 13 A. Naša kompanija neće biti odgovorna ni za kakvu štetu uzrokovanu korišćenjem proizvoda bez uzemljenja u skladu sa lokalnim propisima.

- Priključak mora da bude usklađen sa nacionalnim propisima.
- Infrastruktura električnog priključnog kabla proizvoda mora biti adekvatna i pogodna za zahteve proizvoda. Preporučuje se da koristite GFCI (Ground Fault Circuit Breaker – prekidač strujnog kruga uzemljenja).
- Utikač kabla za napajanje mora da bude nadohvat ruke nakon postavljanja.
- Ako je struja napajanja osigurača ili prekidača u domaćinstvu manja od 13 ampera, kvalifikovani električar treba da instalira napajanje od 13 ampera.
- Napon naveden u odeljku „Tehničke specifikacije" mora biti jednak naponu električne mreže.
- Nemojte da priključujete uređaj preko produžnih kablova ili višestrukih utikača. Može doći do pregrevanja i paljenja zbog priključnog kabla.

Oštećene kablove za napajanje treba da menja ovlašćeni servis kako ne bi došlo do mogućih opasnih situacija.

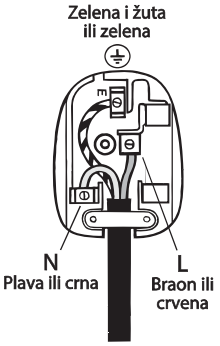
Važno

Postavljanje drugog utikača:

Može da se dogodi da se boje žica mrežnog voda ovog uređaja ne podudaraju sa oznakama u boji kojima su označeni terminali na vašem utikaču, pa postupite na sledeći način:

1. Povežite zeleno-žutu ili zelenu (uzemljenje) žicu na terminal u utikaču označen slovom E ili f, odnosno zelenom i žutom ili zelenom bojom.
2. Povežite plavu (nula) žicu na terminal u utikaču označen slovom N ili crnom bojom.
3. Povežite braon (faza) žicu na terminal u utikaču označen slovom L ili crvenom bojom.

U slučaju drugačijih utikača, neophodno je u utikač, adapter ili glavnu kutiju sa osiguračima postaviti osigurač od 13 A. Ako niste sigurni, obratite se kvalifikovanom električaru.



4.7 Rukovanje proizvodom

1. Isključite proizvod iz utičnice pre rukovanja njime.
2. Odvojite priključke za odvod vode i vodovodnu mrežu.
3. Ispustite ostatak vode iz proizvoda. Pročitajte odeljak „Ispuštanje preostale vode i čišćenje filtera pumpe".
4. Postavite transportne bezbednosne vijke prateći uputstva za rastavljanje, ali obrnutim redosledom. Pročitajte odeljak „Uklanjanje transportnih bezbednosnih vijaka".

Nikada ne nosite proizvod bez pravilno pričvršćenih transportnih bezbednosnih vijaka. Proizvod je pretežak da bi ga nosila jedna osoba. Proizvod treba da nose dve osobe i potrebno je da se vodi računa na stepeništu jer je proizvod težak. Proizvod može da vas povredi ako padne na vas. Ambalažni materijali su opasni po decu. Čuvajte ambalažne materijale na bezbednom mestu i van domašaja dece.

5 UVODNE PRIPREME

Najpre pročitajte odeljak „Bezbednosna uputstva".

5.1 Sortiranje veša

- Sortirajte veš prema vrsti tkanine boji, stepenu zaprljanosti i dozvoljenoj temperaturi vode.
- Uvek se pridržavajte uputstva na etiketama sa uputstvima za održavanje odeće.

5.2 Priprema veša za pranje

- Veš za pranje sa metalnim dodacima, kao što su žice, kopče za kaiš ili metalna dugmad, oštetiće proizvod. Uklonite metalne delove ili veš perite u torbi za veš ili jastučnici.
- Ispraznite sve džepove. Izvadite predmete kao što su kovanice, olovke i spajalice. Izvrnite džepove na naličje i očetkajte ih. Takvi predmeti mogu da oštete proizvod ili da budu uzrok problema sa bukom.
- Manje odevne predmete, kao što su čarape za bebe i najlonske čarape, stavite u torbu za veš ili jastučnicu.
- Zavese stavite u mašinu tako da budu rastresite. Uklonite elemente za kačenje zavesa. Elementi za kačenje zavesa mogu da budu uzrok povlačenja i cepanja zavese.
- Zakopčajte patent zatvarače, prišijte labavu dugmad i popravite poderano i pocepano.
- Proizvode sa oznakom „mašinsko pranje" ili „ručno pranje" perite pomoću odgovarajućeg programa. Ove vrste odeće se suše na sušilici okačene ili položene. Nemojte ih sušiti u mašini.
- Nemojte obojeni i beli veš da perete zajedno. Novi, tamniji, pamučni odevni predmeti ispuštaju mnogo boje. Perite ih zasebno.
- Koristite samo boje/sredstva za promenu boje i sredstva za uklanjanje kamenca koji su pogodni za mašine za pranje veša. Uvek se pridržavajte uputstva na ambalaži.
- Tvrdokorne mrlje moraju da se pravilno tretiraju pre pranja. Ako niste sigurni, raspitajte se u radnji za hemijsko čišćenje.
- Pantalone i osetljiv veš perite izvrnute na naličje.
- Veš koji je jako zaprljan materijalima kao što su brašno, krečna prašina, mleko u prahu i drugo mora da se protrese i površno očisti pre nego što se stavi u proizvod. Takva prašina i prah sa veša mogu s vremenom da se nakupe na unutrašnjim delovima proizvoda i izazovu oštećenja.
- Pre pranja odeće od angora vune, stavite je u odeljak zamrzivača u frižideru na nekoliko sati. Time se smanjuje nastanak grudvica.

5.3 Saveti za uštedu energije i vode

Sledeće informacije će vam pomoći da proizvod koristite na ekološki i energetski efikasan način kojim se štedi voda.

- Koristite proizvod uz najveći kapacitet punjenja koji dozvoljava program koji ste izabrali, ali ga nemojte preopteretiti. Pročitajte odeljak „Tabela programa pranja".
- Pridržavajte se uputstava za temperaturu sa pakovanja deterdženta.
- Manje prljav veš perite na niskim temperaturama.
- Brže programe koristite za male količine manje prljavog veša.
- Nemojte da koristite pretpranje i visoke temperature za veš koji nije jako prljav ili zamrljan.
- Ako planirate da sušite veš u mašini za sušenje veša, izaberite najveću brzinu centrifuge koja se preporučuje za postupak pranja.
- Nemojte da koristite više deterdženta od količine preporučene na pakovanju deterdženta.

5.4 Pokretanje

Pre nego što počnete da koristite proizvod, proverite da li su ispunjeni koraci opisani u odeljcima „Važna uputstva u vezi sa životnom sredinom" i „Postavljanje". Da biste pripremili proizvod za pranje veša, najpre pokrenite program za čišćenje bubnja.

Ako ovaj program nije dostupan na proizvodu, primenite metodu koja je opisana u odeljku „Čišćenje vrata za stavljanje veša i bubnja".



Koristite sredstvo protiv kamenca pogodno za mašine za pranje veša. Nešto vode ostaje u proizvodu zbog postupaka kontrole kvaliteta u proizvodnji. To nije štetno za proizvod.

5.5 Stavljanje veša u mašinu

1. Otvorite vrata za stavljanje veša.
2. Rastresito stavite veš u proizvod.
3. Zatvorite vrata za stavljanje veša tako što ćete da ih gurate sve dok ne začujete zvuk zaključavanja. Vodite računa da vrata ne uhvate nijedan komad odeće. Vrata za stavljanje veša ostaju zaključana dok je program u toku. Zaključana vrata će se otvoriti nekoliko minuta po završetku programa pranja. Tada možete da otvorite vrata za stavljanje veša. Ako se vrata ne otvore, primenite rešenja za grešku „Vrata za stavljanje veša ne mogu da se otvore" u odeljku „Otklanjanje problema".

5.6 Odgovarajući kapacitet punjenja

Maksimalni kapacitet punjenja zavisi od vrste veša, stepena zaprljanosti i željenog programa pranja. Proizvod automatski prilagođava količinu vode prema težini veša koji se nalazi u njemu.

Pridržavajte se uputstava iz „Tabele programa pranja".
Ako se uređaj preopteretі, učinak pranja proizvoda se smanjuje. Mogu se javiti i problemi sa bukom i vibracijom.

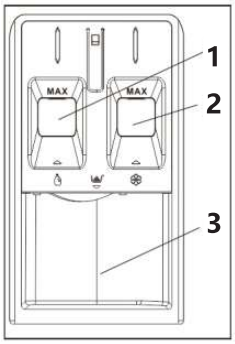
Bademantil: 1200 g
Posteljina: 700 g
Čaršav: 500 g
Jastučnica: 200 g
Stolnjak: 250 g
Negliže/pidžama: 200 g
Donji veš: 100 g
Košulje: 200 g
Bluza: 100 g
Peškir: 200 g

Vrata za stavljanje veša ostaju zaključana dok je program u toku. Zaključana vrata će se otvoriti kada se program završi. Ako je unutrašnjost mašine veoma vruća na kraju programa, vrata za stavljanje veša se neće otvoriti sve dok se temperatura ne spusti. Ako se vrata ne otvore, primenite rešenja za grešku „Vrata za stavljanje veša ne mogu da se otvore" u odeljku „Otklanjanje problema".

UPOZORENJE
Ako se veš pogrešno stavi u mašinu, mogu se javiti problemi sa bukom i vibracijama.

5.7 Korišćenje deterdženata i omekšivača

UPOZORENJE
Pročitajte uputstva proizvođača na pakovanju kada koristite deterdžente, omekšivače, štirak, izbeljivač, sredstva za skidanje nepoželjnih boja i sredstva protiv kamenca, te se pridržavajte navednih informacija za doziranje. Koristite mericu ako se dobija sredstva.



Fioka za deterdžent se sastoji od tri odeljka:

(1) Tečni deterdžent
Tečni deterdžent ne sme da pređe iznad oznake nivoa „MAX".
(2) Dodatna sredstva (omekšivač, itd.)
Omekšivač za veš ne sme da pređe iznad oznake nivoa „MAX".

(3) Praškasti deterdžent

Deterdžent, omekšivač i druga sredstva za čišćenje

- Deterdžent i omekšivač dodajte pre pokretanja programa pranja.
- Ne ostavljajte otvorenu fioku za deterdžent kada je program pranja u toku.

Odabir vrste deterdženta

Vrsta deterdženta koji će se koristiti zavisi od programa pranja, vrste tkanine i boje.

- Koristite različit deterdžent za obojeni i beli veš.
- Osetljive odevne predmete perite samo posebnim deterdžentima (tečni deterdžent, sredstva za pranje vune, itd.) namenjenim isključivo za osetljivu odeću i pomoću preporučenih programa.
- Kada se pere odeća tamnije boje i jorgani, preporučuje se da se koristi tečni deterdžent.
- Vunene stvari perite pomoću preporučenih programa i posebnog deterdženta napravljenog posebno za vunu.
- Pročitajte opise programa koji se preporučuju za različite tekstilne materijale.
- Sve preporuke za deterdžente važe za temperaturne opsege programa koji mogu da se izaberu.

Treba da se koriste samo oni deterdženti, omekšivači i dodatna sredstva koji su pogodni za mašine za pranje veša. Nemojte da koristite prašak za ručno pranje veša.

Prilagođavanje količine deterdženta

Količina deterdženta zavisi od količine veša, koliko je zaprljan i tvrdoće vode.

- Ne prekoračujte preporučene doze na pakovanju deterdženta da ne bi došlo do stvaranja prekomerne pene i problema sa lošim ispiranjem, kao i da biste uštedeli novac i zaštitili životnu sredinu.
- Koristite manje količine deterdženta za manje odevnih predmeta ili manje zaprljan veš.

Korišćenje omekšivača

Omekšivač sipajte u odeljak za omekšivač fioke za deterdžent.

- Ne prekoračujte oznaku nivoa (>max<) u odeljku za omekšivač.
- Ako omekšivač nije u tečnom stanju, razredite ga vodom, pa ga onda sipajte u odeljak za omekšivač.

UPOZORENJE
Nemojte da koristite tečne deterdžente ili druge materijale sa svojstvima čišćenja osim ako nisu namenjeni za korišćenje u mašinama za pranje veša za omekšavanje veša.

Korišćenje deterdženata u obliku gela i tableta

- Ako je deterdžent tečan, a u proizvodu nema odeljka za tečni deterdžent, stavite deterdžent u obliku gela u glavni odeljak za deterdžent za pranje pre nego što mašina prvi put upusti vodu. Ako proizvod ima odeljak za tečni deterdžent, napunite ga deterdžentom pre pokretanja programa.
- Ako deterdžent u obliku gela nije tečan ili je u tečnom stanju u kapsuli, stavite ga pre pranja direktno u bubanj.
- Kada koristite deterdžente u obliku tableta ili gela, nemojte da uključujete funkciju pretpranja.

Korišćenje štirka

- Dodajte tečni štirak, štirak u prahu ili boju za tkaninu u odeljak za omekšivač.
- Nemojte istovremeno da koristite omekšivač i štirak u istom programu pranja.
- Obrišite unutrašnjost proizvoda čistom, vlažnom krpom nakon korišćenja štirka.

Korišćenje sredstava protiv kamenca

- Kada su neophodna, koristite samo sredstva protiv kamenca za mašine za pranje veša.

Korišćenje izbeljivača

- Izaberite program sa pretpranjem i dodajte izbeljivač na početku pretpranja. Nemojte da sipate deterdžent u odeljak za pretpranje. Umesto toga, izaberite program sa dodatnim ispiranjem i dodajte izbeljivač kada proizvod usmerava vodu u odeljak za deterdžent u prvom koraku ispiranja.
- Nemojte mešati izbeljivač i deterdžent.
- Pošto izbeljivač može da izazove iritaciju kože, koristite samo male količine (1/2 šoljice čaja – otprilike 50 ml) i dobro isperite veš.
- Izbeljivač nemojte da sipate direktno na veš.
- Izbeljivač nemojte da koristite za obojenu odeću.
- Izaberite program niske temperature kada koristite sredstva za skidanje nepoželjnih boja na bazi kiseonika.
- Sredstva za skidanje nepoželjnih boja na bazi kiseonika mogu da se koriste sa deterdžentima. Međutim, ako proizvod nema istu viskoznost kao deterdžent, prvo sipajte deterdžent u odeljak br. 2 fioke za deterdžent i sačekajte da proizvod ispere deterdžent tokom dovođenja vode. Dodajte sredstvo za skidanje nepoželjnih boja u isti odeljak dok mašina nastavlja da dovodi vodu.

5.8 Saveti za efikasno pranje

		Odeća			
		Svetla i bela	**Obojena**	**Crna/ tamna**	**Osetljiva/ vunena/svilena**
		(Preporučeni temperaturni opseg na osnovu nivoa zaprljanosti: 40–90 °C)	(Preporučeni temperaturni opseg na osnovu nivoa zaprljanosti: hladno – 40 °C)	(Preporučeni temperaturni opseg na osnovu nivoa zaprljanosti: hladno – 40 °C)	(Preporučeni temperaturni opseg na osnovu nivoa zaprljanosti: hladno – 30 °C)
Stepen zaprljanosti	**Jako zaprljano** (tvrdokorne mrlje, kao što su mrlje od trave, kafe, voća i krvi)	Možda će biti potreban predtretman mrlja ili pretpranje. Tečni ili praškasti deterdžent pogodni za belu odeću mogu da se koriste u dozama preporučenim za jako zaprljanu odeću. Preporučuje se da koristite praškaste deterdžente za čišćenje mrlja od gline i zemlje, kao i mrlja osetljivih na izbeljivač.	Tečni ili praškasti deterdžent pogodni za obojenu odeću mogu da se koriste u dozama preporučenim za jako zaprljanu odeću. Preporučuje se da koristite praškaste deterdžente za čišćenje mrlja od gline i zemlje, kao i mrlja osetljivih na izbeljivač. Treba da se koriste deterdženti koji ne sadrže sredstva za skidanje nepoželjnih boja.	Tečni deterdženti pogodni za obojenu i crnu/tamnu odeću mogu da se koriste u dozama preporučenim za jako zaprljanu odeću.	Poželjno je da se koriste tečni deterdženti pogodni za osetljivu odeću. Vunena i svilena odeća mora da se pere posebnim deterdžentima za vunu.
	Umereno zaprljano (na primer, mrlje nastale na kragnama i manžetnama usled kontakta sa telom)	Tečni ili praškasti deterdžent pogodni za belu odeću mogu da se koriste u dozama preporučenim za umereno zaprljanu odeću.	Tečni ili praškasti deterdžent pogodni za obojenu odeću mogu da se koriste u dozama preporučenim za umereno zaprljanu odeću. Treba da se koriste deterdženti koji ne sadrže sredstva za skidanje nepoželjnih boja.	Tečni deterdženti pogodni za obojenu i crnu/tamnu odeću mogu da se koriste u dozama preporučenim za umereno zaprljanu odeću.	Poželjno je da se koriste tečni deterdženti pogodni za osetljivu odeću. Vunena i svilena odeća mora da se pere posebnim deterdžentima za vunu.
	Blago zaprljano (nema vidljivih mrlja)	Tečni ili praškasti deterdžent pogodni za belu odeću mogu da se koriste u dozama preporučenim za blago zaprljanu odeću.	Tečni ili praškasti deterdžent pogodni za obojenu odeću mogu da se koriste u dozama preporučenim za blago zaprljanu odeću. Treba da se koriste deterdženti koji ne sadrže sredstva za skidanje nepoželjnih boja.	Tečni deterdženti pogodni za obojenu i crnu/tamnu odeću mogu da se koriste u dozama preporučenim za blago zaprljanu odeću.	Poželjno je da se koriste tečni deterdženti pogodni za osetljivu odeću. Vunena i svilena odeća mora da se pere posebnim deterdžentima za vunu.

5.9 Prikazano trajanje programa

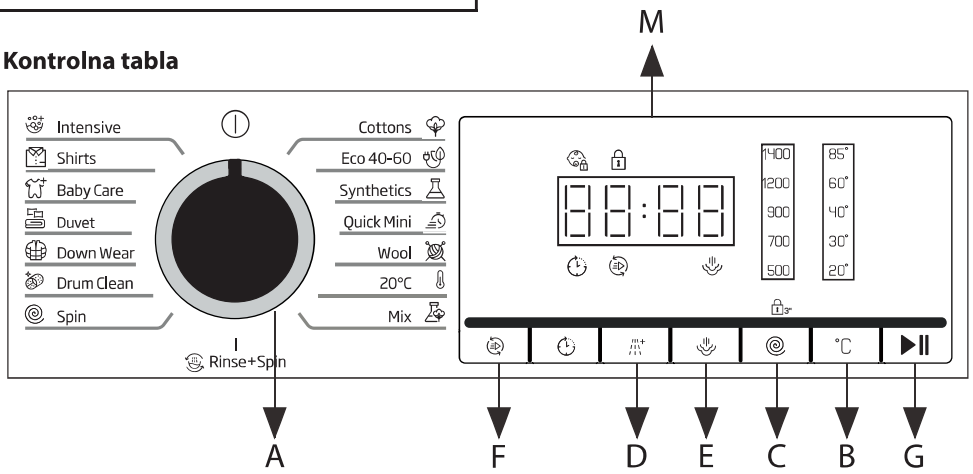
Trajanje programa možete da vidite na displeju mašine prilikom biranja programa. Dok je program u toku, njegovo trajanje se automatski prilagođava u zavisnosti od faktora kao što su količina veša u mašini, pena, neuravnoteženo stanje punjenja, fluktuacije napajanja, pritisak vode i podešavanja programa.

POSEBAN SLUČAJ: Na početku programa za pamuk i eko pamuk displej prikazuje trajanje za pola punjenja: to je najčešći slučaj. Kada se program pokrene i prođe od 20 do 25 minuta, mašina detektuje stvarno punjenje. Ako je detektovano punjenje teže od pola punjenja, program pranja se automatski podešava u skladu sa tim i trajanje programa se automatski povećava. Novo trajanje programa se prikazuje na displeju.

6 RAD PROIZVODA

Najpre pročitajte odeljak „Bezbednosna uputstva".

6.1 Kontrolna tabla



A---WASH CYCLE SELECTOR dugme za izbor: Koristi se za podešavanje željenog programa pranja.

-OFF ⏻ položaj: Okrenite birač programa pranja na simbol OFF da biste isključili mašinu. Ako se mašina isključi tokom programa pranja, program pranja će biti otkazan

B--- TEMPERATURE dugme: Pritisnite da biste promenili temperaturu vode za trenutni program. Na displeju je prikazano pet vrednosti temperature. Kada se izabere vrednost temperature, odgovarajuća vrednost temperature pojavljuje se na digitalnom displeju..

C--- SPIN dugme Pritisnite da biste promenili brzinu centrifuge za trenutni program. Na displeju je prikazano pet vrednosti brzine centrifuge. Kada se izabere brzina centrifuge, odgovarajuća vrednost brzine centrifuge pojavljuje se na digitalnom displeju.

CHILD LOCK funkcija: Dok je program u toku, pritisnite i držite dugme SPIN 3 sekunde da biste podesili ili otkazali funkciju **Child Lock**. Za detaljan opis pogledajte -> Razne funkcije

Isključivanje zvučnog signala:

Pritisnite i držite dugmad **SPIN** i **EasyStart** istovremeno najmanje 3 sekunde da biste isključili zvučni signal koji se oglašava tokom rada programa pranja. Za detaljan opis pogledajte -> Razne funkcije.

D---RINSE dugme: Pritisnite da biste promenili broj ispiranja za trenutni program. Promenjeni broj ispiranja pojavljuje se na digitalnom displeju.

ENDING IN funkcija: Pre pokretanja programa, pritisnite i držite dugme **RINSE 3** sekunde da biste podesili funkciju DELAY END. Funkcija DELAY END je ograničena kod nekih programa. Za detaljan opis **pogledajte -> Razne funkcije**

E---STEAM dugme: Pritisnite da biste podesili program pranja parom STEAM Wash. Za detaljan opis pogledajte -> Razne funkcije.

F---EasyStart dugme: Pritisnite da biste podesili EasyStart program pranja. Za detaljan opis pogledajte -> Razne funkcije.

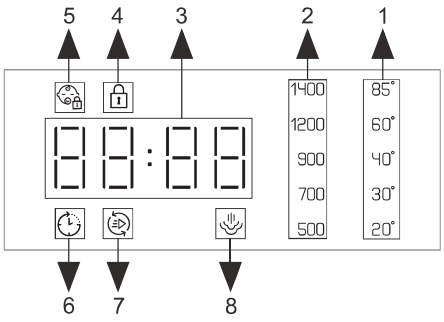
G---START/PAUSE ⏯ dugme: Dugo pritisnite dugme da biste pokrenuli ili pauzirali program pranja. Za detaljan opis pogledajte -> Razne funkcije.

Adding clothes when the program is running:

Kada ciklus počne, možete pauzirati ciklus pranja ponovnim dugim pritiskom na dugme.

Ako je indikatorska lampica **DOOR LOCK** 🔒 ugašena, vrata se mogu otvoriti. Možete dodati ili izvaditi veš. Da biste nastavili ciklus pranja od tačke prekida, ponovo pritisnite dugme. . Za detaljan opis pogledajte -> Razne funkcije

6.2 Simboli na ekranu



1- Indikator temperature
Kada je program izabran, indikatorska lampica podešene vrednosti temperature za ovaj program će zasvetleti na ekranu. Možete promeniti vrednost temperature pritiskom na TEMP. dugme. Na displeju se nalazi pet indikatorskih lampica temperature. Kada se odabere vrednost temperature, odgovarajuća indikatorska lampica će zasvetleti na displeju. Ako su svi indikatori vrednosti temperature isključeni, to znači da uređaj koristi samo hladnu vodu bez korišćenja grejača u ovom programu.

2- Indikator brzine centrifuge
Kada je program izabran, na ekranu će se upaliti indikator podešene vrednosti brzine centrifuge za ovaj program.
Možete promeniti vrednost brzine centrifuge pritiskom na dugme SPEED. Na ekranu se nalazi pet indikatora vrednosti brzine centrifuge. Kada se izabere vrednost brzine centrifuge, na displeju će se upaliti odgovarajuća indikatorska lampica. Ako su svi indikatori brzine centrifuge isključeni, to znači da uređaj ne centrifugira nakon završnog procesa pražnjenja u ovom programu.

3- Indikator trajanja
Kada je program odabran, zadana vrednost brzine centrifuge.
Preostalo vreme ciklusa pranja:



Odlaganje završetka:



Vreme sušenja:



Broj ispiranja:



Šifra greške



4- Indikator zaključavanja vrata
Upaljena indikatorska lampica pokazuje da su vrata zaključana. Kako biste sprečili bilo kakvu štetu, pre otvaranja vrata pričekajte da se lampica indikatora ugasi. Za otvaranje vrata dok je ciklus u toku, pritisnite dugme START/PAUZA. Ako je indikator DOOR LOCK isključen, vrata se mogu otvoriti.

5- Indikator zaključavanja za decu
Upaljeno indikatorsko svetlo označava da je aktivirana funkcija CHILD LOCK i da je kontrolna tabla zaključana.

6- Indikator odloženog završetka
Upaljena indikatorska lampica označava da je aktivirana funkcija DELAY END. Na digitalnom ekranu pojavit će se odbrojavanje do kraja odabranog ciklusa pranja.

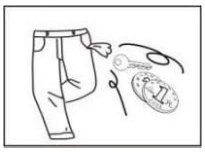
7-Indikator funkcije EasyStart Upaljena indikatorska lampica označava da je odabran program pranja EASYSTART.

8- Indikator pare
Kada indikator svetli, to znači da je postavljena funkcija pare.

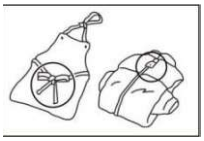
6.3 Priprema veša

Oštećenje uređaja/tkanine: strani predmeti (npr. kovanice, spajalice, igle ili ekseri) mogu da oštete veš ili komponente u uređaju. Stoga se pridržavajte ovih saveta kada pripremate veš.

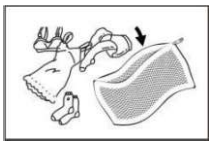
- Uklonite iz veša sve labave ili metalne predmete kao što su sigurnosne igle, spajalice itd.



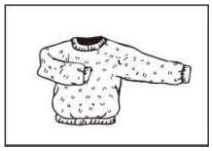
- Očistite pesak, kovanice i drugo iz džepa i manžetni.
- Zakopčajte patent zatvarače, navlake za jastuke, navlake za jorgane itd.



- Uklonite kukice za zavese ili ih stavite u mrežastu torbi.



- Posebno osetljive ili manje predmete, kao što su čarape za bebe ili maramice, treba prati samo u mrežastoj torbi ili jastučnici.

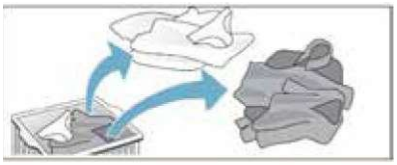


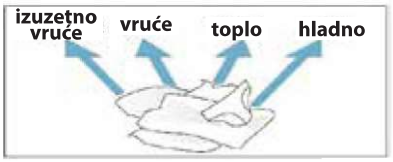
- Neke stvari je najbolje izvrnuti na naličje. To obuhvata pletenu odeću, pantalone, majice i dukseve.
- Uverite se da grudnjaci sa žicama u korpama mogu da se peru u mašini.

Obavezno stavite grudnjake sa žicama u korpama u jastučnicu koja se može bezbedno zatvoriti patent zatvaračem ili dugmetom. Ako žica izađe iz korpe, može propasti kroz rupe na bubnju i izazvati velika oštećenja.

6.4 Sortiranje veša prema boji i stepenu zaprljanosti

Sortirajte veš prema boji, stepenu zaprljanosti i preporučenom temperaturnom opsegu pranja.





- Odevni predmeti mogu izgubiti boju.
- Nikada nemojte da perete nove odevne predmete u više boja zajedno sa drugim stvarima.
- Bele stvari perite odvojeno od obojenih jer u suprotnom bela odeća može da posivi.

6.5 Stepen zaprljanosti

- Blago zaprljano
  Nema vidljive prljavšine ili mrlja, ali odeća je možda upila neke mirise. Tu može biti uključena lagana letnja odeća kao što su samo jednom nošene majice, košulje ili bluze. Takođe, mogu se osvežiti posteljina ili peškiri za goste.
- Umereno zaprljano
  Vidljiva prljavšina i/ili nekoliko blažih mrlja. Tu može biti uključena odeća kao što su znojave ili nekoliko puta nošene majice, košulje ili bluze. Takođe tu mogu biti i kuhinjske krpe, peškiri za ruke ili posteljina korišćena do nedelju dana ili više, odnosno zavese bez mrlja koje nisu prane do pola godine.
- Jako zaprljano
  Vidljiva prljavšina i mrlje. To mogu biti uključene kuhinjske krpe, platnene salvete, portikle, dečja odeća ili fudbalski dresovi i majice umrljani travom ili blatom. Tu takođe mogu biti radna odela kao što su kombinezoni i farmerke ili druga odeća koja se nosi za spoljni rad i aktivnosti.

6. 6 Sortiranje veša prema specifikacijama na etikatama sa uputstvima za održavanje

Simboli na etiketama odevnih predmeta pomoći će vam da odaberete najprikladniji program pranja i pravu temperaturu, programe pranja i metode peglanja. Ne zaboravite da pregledate ove korisne oznake.



6.7 Tabela programa pranja

Maks. kapacitet 9 kg Potrošnja struje u režimu isključenosti: 0,5 W/u režimu pripravnosti: 0,5 W						Deterdženti i dodatna sredstva		Preporučeni deterdžent		Preostali sadržaj vlage % (*)	Potrošnja struje u kWh	Ukupna potrošnja vode u l	Temperatura pranja veša u °C
Program	Temperature		Maks. brzina centrifuge (obrtaji u minuti)	Maks. kapacitet (kg)	Trajanje programa (h:m)	Glavno pranje	Omekšivač	Prašak	Tečni				
	Podešavanje	Opseg											
Mešano, puno punjenje	60 °C	❄ - 60 °C	1400	9.0	01:02	●	○	✔	✔	---	---	---	---
Pamuk, puno punjenje	60 °C	❄ - 60 °C	1400	9.0	03:22	●	○	✔	✔	---	---	---	---
Intenzivno	85 °C	60 °C - 85 °C	1200	3.0	02:22	●	○	✔	✔	---	---	---	---
Vuna	40 °C	❄ - 40 °C	700	1.0	01:03	●	○	✔	✔	---	---	---	---
Bebe	85 °C	❄ - 85 °C	1200	5.0	01:35	●	○	✔	✔	---	---	---	---
Košulje	60 °C	❄ - 60 °C	900	3.0	01:05	●	○	✔	✔	---	---	---	---
Перјаница	60 °C	❄ - 60 °C	1200	6.0	01:31	●	○	✔	✔	---	---	---	---
Eco 40–60	40 °C	40°C	1400	9.0	03:19	●	○	✔	✔	62	0,601	65	32
			1400	5.4	02:17	●	○	✔	✔		0,297	48	27
			1400	2.5	02:04	●	○	✔	✔		0,159	35	23
20 °C	30 °C	❄ - 30 °C	900	2.0	00:49	●	○	✔	✔	---	---	---	---
Ekspresno pranje 15'	40 °C	❄ - 40 °C	900	1.0	00:15	●	○	✔	✔	---	---	---	---
Donji veš	60 °C	❄ - 60 °C	900	3.0	01:29	●	○	✔	✔	---	---	---	---
Perjana jakna	40 °C	❄ - 40 °C	900	2.0	01:55	●	○	✔	✔	---	---	---	---
Ispiranje	---	---	1200	9.0	00:12	---	---	---	---	---	---	---	---
Centrifuga + ispuštanje vode	---	---	1200	9.0	00:19	---	○	---	✔	---	---	---	---
Čišćenje bubnja	85 °C	85 °C	700	---	02:28	○	○	✔	✔	---	---	---	---

✔ = deterdžent u gelu/tečni deterdžent ✔ = praškasti deterdžent ○ = opcionalno doziranje --- = NE ● = obavezno doziranje

• Kada koristite tečni deterdžent, ne preporučuje se da aktivirate odlaganje.
• Preporučujemo da se koristi: prašak za pranje na 20 °C do 80 °C
deterdžent za vunu na 20 °C do 40 °C
• Pridržavajte se preporuka za doziranje na pakovanju praškastog ili tečnog deterdženta.

Ove vrednosti možda neće biti istovetne za vaš dom zbog promenljivih uslova temperature dovodne vode, pritiska vode itd. Približne vrednosti trajanja programa odnose se na podrazumevana podešavanja programa, bez opcija. Vrednosti navedene za programe, izuzev programa Eco 40-60, samo su pokazatelji.
Eco 40-60 – Probni program pranja u skladu sa regulativom Evropske unije za ekodizajn 2019/2014. Najefikasniji program u pogledu potrošnje energije i vode za pranje umereno zaprljanog pamučnog veša.
Napomena: Brzine centrifuge prikazane na displeju mogu neznatno da se razlikuju od brzina navedenih u tabeli.

Za sve zavode za ispitivanje
Dugi program pranja za pamuk: podesite program pranja **Pamuk, puno punjenje** na temperaturi od 40 °C.
Program za sintetiku: podesite program pranja **Pamuk, puno punjenje** na temperaturi od 40 °C.
* Nakon završetka programa i centrifugiranja najvećom mogućom brzinom, pri podrazumevanom podešavanju programa.

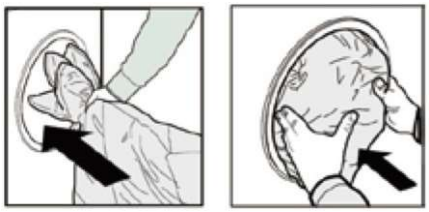
6.8 Programi

Mešano, puno punjenje
Služi za pranje blago do umereno zaprljanog mešovitog veša od pamuka i sintetičkih materijala, kao i belog i obojenog veša zajedno.
Pamuk, puno punjenje
Služi za svakodnevne odevne predmete od pamuka, lana i mešavine pamuka.
Intenzivno
Služi za odeću iz koje treba da se uklone grinje i alergeni.
Vuna
Služi za odeću od vune i mešavine vune koja se pere u mašini.
Bebe
Program osmišljen za prljavštinu tipičnu za dečiju odeću. Efikasno uklanja sve tragove zaostalog deterdženta.
Košulje
Služi za košulje i ženske bluze.
Перјаница
За велике издржљиве тканине попут денима, дебео памук или издржљиве панталоне
Eco 40–60
Služi za pranje umereno zaprljanog pamučnog veša koji može da se pere na 40 °C ili 60 °C, zajedno u istom programu.
Ovo je standardni program za pranje pamučnog veša i najefikasniji u pogledu potrošnje vode i energije.
20 °C
Služi za pranje blago zaprljanih pamučnih odevnih predmeta na temperaturi od 20 °C.
Ekspresno pranje 15'
Služi za male količine ili blago zaprljane odevne predmete koje želite brzo da operete.
Donji veš
Služi za pranje donjeg veša.
Perjana jakna
Služi za perjane jakne koje mogu da se peru u mašini.
Ispiranje
Kombinuje ispiranje i centrifugiranje kod punjenja koja zahtevaju dodatni ciklus ispiranja. Takođe se koristi za punjenja kojima je potrebno samo ispiranje.
Centrifuga + ispuštanje vode
Ovaj program koristi centrifugiranje da skrati vreme sušenja teških tkanina ili predmeta o kojima posebno treba da se povede računa koji se peru ručno.
Čišćenje bubnja
Čisti bubanj uklanjanjem prljavštine i bakterija. Uverite se da je bubanj prazan.

6.9 Posebni programi pranja

Nega bebinih stvari: program osmišljen za prljavštinu tipičnu za dečiju odeću. Efikasno uklanja sve tragove zaostalog deterdženta.

Perjane jakne: program za pranje tankih jorgana (težine ne više od 2 kg), jastuka ili odeće postavljene guščjim paperjem, kao što su perjane jakne. Kada koristite ovaj posebni program pranja preporučujemo da se postavljeni predmeti stavljaju u bubanj tako da im ivice budu sklopljeni prema unutra (vidite sliku) i da se ne zauzima više od 3/4 ukupne zapremine bubnja. Da biste postigli najbolje rezultate, preporučujemo tečni deterdžent koji se sipa u fioku za deterdžent.



6.10 Razne funkcije

Zaključavanje kontrolne table

1. Podešavanje funkcije zaključavanja kontrolne table može da spreči da deca pogrešno rukuju uređajem, kao i spoljašnje ometanje postupka pranja.
2. Tokom rada dugo pritisnite dugme CENTRIFUGA u trajanju od 3 sekunde da biste podesili ili otkazali funkciju zaključavanja kontrolne table.
3. Kada se podesi funkcija zaključavanja kontrolne table, uključuje se indikator zaključanosti kontrolne table . Vrata ne mogu da se otvore, kontrolna tabla je zaključana i sva dugmad su deaktivirana, kao i obrtno dugme za izbor programa pranja (osim ako nije okrenuto na simbol). Mašinu možete da isključite samo okretanjem obrtnog dugmeta za izbor programa pranja. Kada je obrtno dugme za izbor programa pranja ispod simbola " ", mašina se isključuje i prestaje da radi. Ako se mašina isključi, funkcija zaključavanja kontrolne table se otkazuje.
4. Kada se funkcija zaključavanja kontrolne table podesi, mašinu možete da isključite okretanjem obrtnog dugmeta za izbor programa pranja. Kada se mašina ponovo uključi, mašina direktno pokreće program pre nego što se isključi.

EasyStart

Kako se koristi funkcija EasyStart :

1. Ako je mašina za pranje veša isključena, pritisnite i držite dugme EasyStart u trajanju od 3 sekunde da biste odmah pokrenuli program, a M oblast će zasvetleti. EasyStart može da se aktivira samo u određenom vremenskom periodu nakon isključivanja uređaja, u zavisnosti od prethodnih uslova.
2. Ako je mašina za pranje veša uključena, pritisnite i držite dugme EasyStart u trajanju od 3 sekunde da biste direktno pokrenuli program, a M oblast će zasvetleti. EasyStart uvek počinje obavljanjem rutine detekcije: na početku programa mašina izračunava težinu veša kako bi se postigao pravi učinak.

Način funkcionisanja

1. Stavite veš (odevni predmeti od pamuka i/ili sintetike) u mašinu i zatvorite vrata.
2. Sipajte deterdžent i dodatna sredstva za pranje.
3. Pokrenite program tako što ćete pritisnuti dugme EasyStart i držati ga tako 3 sekunde. Odgovarajuća indikatorska lampica će zasvetleti zelenim svetlom, a vrata će se zaključati (zasvetleće simbol).

   NAPOMENA: Pokretanjem programa pranja pritiskom na dugme EasyStart aktivira se automatski, neprilagodljiv program namenjen pranju pamučnih i sintetičkih odevnih predmeta. U ovom programu nije moguće podešavanje dodatnih opcija.

   Da biste otvorili vrata dok je u toku automatski program pranja, pritisnite dugme za POKRETANJE/PAUZU . Ako više ne svetli simbol zaključanih vrata , možete da otvorite vrata. Pritisnite ponovo dugme za POKRETANJE/PAUZU da biste nastavili program od tačke na kojoj je prekinut.
4. Po završetku programa pranja na displeju će se prikazati reč END (KRAJ).

Para

Ova opcija unapređuje rezultate pranja time što obrazuje paru tokom programa pranja kako bi se iz vlakana, koji se istovremeno tretiraju, uklonile sve bakterije. Stavite veš u bubanj, odaberite kompatibilni program i izaberite Para.
! Para koja se stvara dok mašina za pranje veša radi može da izazove zamagljivanje vrata.

Dodavanje odeće kada je program u toku

Kada je program u toku, dugo pritisnite dugme za POKRETANJE/PAUZU ▶|| da biste pauzirali mašinu. Kada se isključi indikatorska lampica zaključanih vrata, vrata mogu da se otvore i možete da dodajete ili vadite veš. Kada završite sa svim, zatvorite vrata, pa ponovo dugo pritisnite dugme za POKRETANJE/PAUZU ▶||. Mašina će nastaviti da radi od tačke na kojoj je program prekinut.

NAPOMENA

Ako je previsok nivo vode ili previsoka temperatura vode u bubnju, indikatorska lampica zaključanih vrata 🔒 se uključuje, vrata ne mogu da se otvore i odeća ne može da se dodaje ili vadi dok je program u toku.

Otkazivanje alarma

Istovremeno pritisnite i držite dugme CENTRIFUGA i dugme EasyStart u trajanju od najmanje 3 sekunde. Alarm koji se oglašava kada je program pranja u toku može da se isključi.

- Da biste aktivirali postavku alarma, obavite isti postupak kao i za otkazivanje. Postavka alarma se aktivira nakon jednog zvučnog signala.

Sistem za balansiranje opterećenja

Aparat ima sistem za automatsku detekciju neravnomernog opterećenja. Ako je odeća neravnomerno raspoređena na početku ciklusa centrifugiranja, uređaj će ujednačavati i prilagođavati odeću sve dok ne bude ravnomerno raspoređena pre centrifugiranja. Ako odeća ne može ravnomerno da se rasporedi u navedenom vremenu, uređaj neće okretati bubanj da ne bi došlo do jakih vibracija mašine. Proverite da li se odeća vezala u čvorove ili uplela, pa ponovo izaberite program centrifugiranja nakon što je preuredite. Prilikom pranja malog opterećenja, kao što su farmerke, džemper, peškir i drugo, mašina možda neće obaviti postupak centrifugiranja zbog zaštite ravnoteže. Perite zajedno velike i male komade odeće kada je to moguće da bi se olakšalo raspetljavanje odeće i obezbedio neometan postupak centrifugiranja.

NAPOMENA

Funkcija automatskog prilagođavanja i balansiranja može nekoliko puta da prilagođava odeću zbog različitih vrsta i materijala veša, pa time produžava vreme centrifugiranja. To je uobičajena pojava, a ne kvar mašine.

6.11 Korišćenje uređaja

Pre stavljanja prve ture veša

Novi aparat je testiran pre nego što je napustio fabriku. Ovaj postupak obuhvata pokretanje raznih programa pranja. Usled toga, mala količina vode može da se zadrži u bubnju i sistemu za ispuštanje vode. Pokrenite program za čišćenje bubnja bez veša i deterdženta da biste očistili sistem pre stavljanja prve ture veša.

Svakodnevno korišćenje

Priprema veša

PRAŽNJENJE DŽEPOVA

- Kovanice, spajalice i drugi predmeti mogu da oštete veš i komponente mašine za pranje veša.
- Maramice će se pocepati tokom programa pranja i delići će morati da se naknadno ručno uklanjaju.

ZAKOPČAJTE SVE PATENT ZATVARAČE, DUGMAD I KUKICE. VEŽITE SVE TRAKE I POJASEVE

- Manje komade odeće (npr. najlonske čarape, pojaseve, itd.) i komade odeće sa kukicama (npr. grudnjake) stavite u platnenu torbu ili jastučnicu sa patent zatvaračem. Skinite sve alke sa zavesa ili zavese stavite u platnenu torbu zajedno sa alkama.

VRSTA TKANINE/SIMBOL NA ETIKETI ZA ODRŽAVANJE

- Pamuk, mešovita vlakna, lako održavanje/ sintetika, vuna, predmeti za ručno pranje.
- Boja
  Odvojite obojene i bele odevne predmete. Nove, obojene komade odeće perite zasebno.
- Veličina
  Perite stvari različitih veličina u istoj turi kako biste poboljšali efikasnost pranja i raspodelu veša u bubnju.
- Osetljivi veš
  Osetljive odevne predmete perite zasebno. Potreban im je pažljiv tretman.

Korišćenje uređaja

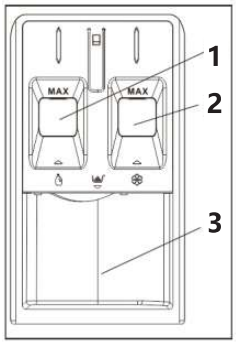
1. Stavljanje veša u mašinu
   Otvorite vrata i stavite veš u mašinu. Rastresito stavljajte jedan po jedan komad u bubanj i nemojte da ga prepunite. Vodite računa o količini veša datoj u „Tabeli programa pranja". Preopterećenje mašine će dovesti do nezadovoljavajućih rezultata pranja i zgužvanog veša.
2. Zatvaranje vrata
   Uverite se da se nijedan komad veša nije zaglavio između stakla vrata i gumene zaptivke. Vrata će kliknuti kada se pravilno zatvore.
3. Otvaranje slavine
   Uverite se da je uređaj priključen na vodovodnu mrežu. Otvorite slavinu.
4. Podešavanje željenog programa
   Izaberite željeni program pomoću obrtnog dugmeta za IZBOR PROGRAMA PRANJA. Trajanje programa pranja se prikazuje na displeju. Mašina za pranje veša automatski prikazuje podrazumevanu temperaturu i brzinu centrifuge koje se mogu postaviti za izabrani program. Temperaturu i/ili brzinu centrifuge možete da prilagodite pomoću odgovarajuće dugmadi.

- Promena temperature
  Pritiskajte dugme TEMP da biste postepeno snižavali postavku temperature sve dok ne stignete do hladnog pranja (sve indikatorske lampice za vrednost temperature se isključuju na displeju). Ponovnim pritiskom dugmeta postavlja se najveća moguća postavka.
- Promena brzine centrifuge
  Pritiskajte dugme CENTRIFUGA da biste postepeno smanjivali brzinu centrifuge sve dok se ciklus centrifuge ne isključi (sve indikatorske lampice za vrednost brzine centrifuge se isključuju na displeju). Ponovnim pritiskom dugmeta postavlja se najveća moguća postavka.
- Izbor opcija
  Pritisnite dugme/dugmad za izbor željene opcije. Uključuje se indikatorska lampica odgovarajuće opcije. Ponovo pritisnite dugme/ dugmad da biste otkazali opciju. Odgovarajuća indikatorska lampica opcije se isključuje.

> Ako je izabrana opcija nekompatibilna sa podešenim programom, nekompatibilnost će biti signalizirana alarmom i odgovarajuća indikatorska lampica opcije će da treperi.

> Ako izabrana opcija nije kompatibilna sa drugom već podešenom opcijom, samo poslednji izbor će ostati aktivan.

5. Dodavanje deterdženta
   Izvucite fioku za deterdžent (i dodatna sredstva/ omekšivač). Odeljci su opisani u nastavku.



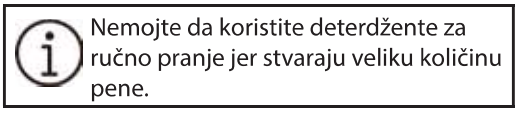
Odeljak 1:
tečni deterdžent
Tečni deterdžent ne sme da pređe iznad oznake nivoa „MAX".
Odeljak 2:
dodatna sredstva za pranje
(omekšivač itd.)
Omekšivač za veš ne sme da pređe iznad oznake nivoa „MAX".

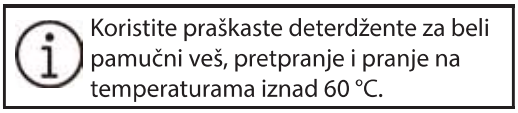
Odeljak 3: praškasti deterdžent

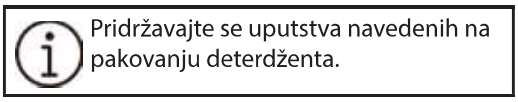
Pridržavajte se preporuka za doziranje na pakovanju deterdženta. Pravilno doziranje deterdženta/dodatnih sredstava je važno zato što:

- optimizuje rezultate pranja;
- sprečava da u vešu ostaje višak deterdženta koji iritira;

- štedi novac tako što se sprečava rasipanje viška deterdženta;
- štiti mašinu za pranje veša sprečavanjem kalcifikacije komponenti;
- štiti životnu sredinu tako što ne dovodi do nepotrebnog opterećenja životne sredine.







6. Odlaganje kraja programa

- Da biste podesili da se program kasnije završi, pročitajte odeljak „Kontrolna tabla/ODLOŽENI KRAJ".

7. Pokretanje programa

- Pritisnite dugme POKRETANJE/PAUZA ▶II. Povezana indikatorska lampica se uključuje, vrata se zaključavaju i indikatorska lampica ZAKLJUČANA VRATA se uključuje.
- Da ne bi došlo do prelivanja, nemojte da otvarate fioku za deterdžent dok je program u toku.
- Preostalo trajanje programa može da se razlikuje.
  Faktori kao što su neuravnoteženo pranje ili stvaranje pene mogu uticati na trajanje programa.

8. Promena podešavanja programa dok je u toku. Kada je neki program u toku, možete da promenite podešavanja. Promene će stupiti na snagu, pod uslovom da se odgovarajuća faza programa još nije završila.

  Da biste promenili podešavanja programa dok je u toku:

- Pritisnite dugme POKRETANJE/PAUZA ▶II da biste pauzirali aktivni program.
- Promenite podešavanje po želji.
- Ponovo pritisnite dugme POKRETANJE/PAUZA ▶II da biste nastavili program.

Ako promenite program, nemojte da dodajete deterdžent za novi program.

Da ne bi došlo do slučajne promene aktivnog programa (na primer, od strane dece), koristite funkciju zaključavanja kontrolne table (pročitajte odeljak „Kontrolna tabla/CENTRIFUGA").

Da biste pauzirali program koji je u toku i otvorili vrata, pritisnite dugme POKRETANJE/PAUZA ▶II. Ako nivo vode i/ili temperatura u bubnju nisu previsoki, indikatorska lampica ZAKLJUČANA VRATA se isključuje. Možete da otvorite vrata da biste, na primer, dodali još veša ili uklonili greškom stavljen veš. Ponovo pritisnite dugme POKRETANJE/PAUZA ▶II da biste nastavili program.

9. Otkazivanje programa dok je u toku:

- Okrenite obrtno dugme za izbor programa pranja na simbol ⏻ da biste isključili uređaj.
- Ako su nivo vode i/ili temperatura dovoljno niski, vrata se otključavaju i mogu da se otvore.
- Vrata ostaju zaključana ako je nivo vode u bubnju previsok. Da biste otključali vrata, najpre okrenite obrtno dugme za izbor programa pranja da biste izabrali program centrifugiranja, a zatim pritisnite dugme CENTRIFUGA da biste isključili program centrifugiranja (sve indikatorske lampice za brzine centrifuge se isključuju na displeju).
- Pritisnite dugme POKRETANJE/PAUZA ▶II da biste pokrenuli program centrifugiranja. Voda se ispumpava iz bubnja tokom programa. Vrata se otključavaju na kraju programa.

10. Isključivanje uređaja na kraju programa.

- Na kraju programa se na digitalnom displeju prikazuje poruka „End" (Kraj).
- Vrata mogu da se otvore tek kada se isključi indikatorska lampica ZAKLJUČANA VRATA.

- Proverite da li se isključila indikatorska lampica ZAKLJUČANA VRATA, pa tek onda otvorite vrata i izvadite veš.
- Okrenite obrtno dugme za izbor programa pranja na simbol ⏻ da biste isključili uređaj.
- Zatvorite slavinu.

Ostavite vrata pritvorena da bi se unutrašnjost uređaja osušila.

6.12 Otkazivanje programa

Program se otkazuje kada se obrtno dugme za izbor programa pranja okrene na drugi program ili se mašina isključi i ponovo uključi pomoću obrtnog dugmeta za izbor programa pranja.

Ako okrenete obrtno dugme za izbor programa pranja kada je omogućeno zaključavanje kontrolne table, program se neće otkazati. Potrebno je da se najpre otkaže zaključavanje kontrolne table.
Ako želite da otvorite vrata za stavljanje veša nakon otkazivanja programa, ali to ne možete da uradite jer je nivo vode u mašini iznad osnovne linije vrata za stavljanje veša, okrenite obrtno dugme za izbor programa pranja na program Centrifuga + ispuštanje vode i ispustite vodu iz mašine.

6.13 Kraj programa

Simbol „End" (Kraj) prikazuje se na displeju kada se program završi.
Obavljeni koraci programa prikazaće se kada pritisnete bilo koje dugme.

Režim stanja pripravnosti

Mašina ima režim stanja pripravnosti.
Nakon uključivanja mašine pomoću dugmeta za uključivanje/isključivanje, ako se ne pokrene nijedan program ili se ne preduzme nikakva druga radnja tokom faze izbora, odnosno ako se ništa ne obavi u roku od približno 10 minuta nakon završetka izabranog programa, mašina automatski prelazi u režim uštede energije. Osim toga, ako proizvod ima displej koji prikazuje vreme programa, ovaj displej se potpuno isključuje. Ako okrenete obrtno dugme za izbor programa pranja, lampice se uključuju, kao i ekran. Možda će se obrisati podešavanja programa obavljena pre nego što je mašina ušla u režim stanja pripravnosti.
Uverite se da su podešavanja programa ispravna pre nego što ga pokrenete. Ponovo prilagodite podešavanja ako je potrebno. Ovo nije greška.

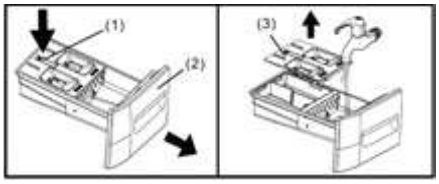
7 ODRŽAVANJE I ČIŠĆENJE

Najpre pročitajte odeljak„Bezbednosna uputstva".

Čišćenje proizvoda u redovnim intervalima produžava njegov vek trajanja i smanjuje uobičajene probleme.

7.1 Čišćenje fioke za deterdžent

Fioku za deterdžent čistite u redovnim intervalima (jednom na 4 do 5 pranja) kao što je navedeno u nastavku kako ne bi došlo do nakupljanja praškastog deterdženta.
Ako dođe do nakupljanja zaostalog deterdženta ili dodatnih sredstava, odnosno ako se odeljak za omekšivač dovoljno dobro ne ispere, može biti korisno da se očisti fioka.



1. Potpuno otvorite fioku za deterdžent. Pritisnite držač fioke (1) i izvucite fioku (2) iz kućišta uređaja.
2. Skinite poklopac za tečni deterdžent (3) tako što ćete da ga uhvatite i povučete nagore iz fioke za deterdžent.
3. Očistite poklopac za tečni deterdžent i fioku za deterdžent ispiranjem pod tekućom vodom. Lagano obrišite sve preostale ostatke deterdženta.
4. Pričvrstite poklopac za tečni deterdžent i vratite fioku za deterdžent na mesto, pa je čvrsto zatvorite.

Savet: Nemojte da uključujete uređaj bez fioke za deterdžent. Uvek držite fioku potpuno zatvorenu.

7.2 Čišćenje vrata za stavljanje veša i bubnja

Pročitajte odeljak„Rad proizvoda" za proizvode koji imaju program za čišćenje bubnja.

Postupak čišćenja bubnja obavljajte na svaka 2 meseca.
NAPOMENA: Koristite sredstvo protiv kamenca pogodno za mašine za pranje veša.



Nakon svakog čišćenja, uverite se da u proizvodu nisu ostale strane materije.
Ako se zapuše otvori na zaptivci vrata prikazani na slici, pročistite ih čačkalicom. Strani metalni predmeti mogu da prouzrokuju mrlje od rđe u bubnju. Očistite mrlje na površini bubnja sredstvima za čišćenje nerđajućeg čelika.
Nikada nemojte da koristite čeličnu ili žičanu vunu. Ona oštećuje obojene, hromirane i plastične površine.
Preporučujemo da obrišete zaptivku vrata čistom, suvom krpom na kraju programa. Time ćete da uklonite ostatke sa zaptivke vrata mašine i sprečite nastanak neprijatnog mirisa.

7.3 Čišćenje spoljnjeg ormarića i kontrolne table

Obrišite spoljni ormarić proizvoda sapunicom ili nekorozivnim blagim gel deterdžentom po potrebi, pa prebrišite mekom krpom. Koristite jedino meku, vlažnu krpu za čišćenje kontrolne table. Nemojte da koristite sredstva za čišćenje koja sadrže izbeljivače.

7.4 Čišćenje filtera na dovodu vode

Postoji filter na kraju svakog ventila za dovod vode na zadnjoj strani proizvoda i takođe na kraju svakog creva za dovod vode na mestima gde se priključuju na slavinu. Ovi filteri sprečavaju prodor stranih materija i prljavštine iz vode u proizvod. Filtere treba očistiti ukoliko su prljavi.



1. Zatvorite slavine.
2. Skinite navrtke creva za dovod vode da biste pristupili filterima na ventilima za dovod vode, pa ih očistite odgovarajućom četkom. Ukoliko su filteri prljavi, izvadite ih iz kućišta pomoću klešta i očistite na opisani način.
3. Skinite filtere sa ravnim krajevima creva za dovod vode zajedno sa zaptivnim gumicama i temeljno ih isperite pod tekućom vodom.
4. Pažljivo vratite zaptivne gumice i filtere, pa rukom pritegnite navrtke.

7.5 Ispuštanje preostale vode i čišćenje filtera pumpe

Sistem filtera u proizvodu sprečava čvrste predmete kao što su dugmad, kovanice i vlakna tkanine da zapuše rotor pumpe tokom ispuštanja vode od pranja. Voda se tako može bez problema isprazniti i produžava se vek trajanja pumpe. Ako proizvod ne ispušta vodu, filter pumpe je verovatno zapušen. Filter mora da se očisti kad god se zapuši ili na svaka 3 meseca. Neophodno je da se pre čišćenja filtera pumpe ispusti voda. Osim toga, vodu treba potpuno ispustiti pre transporta proizvoda (npr. pri preseljenju u drugu kuću).

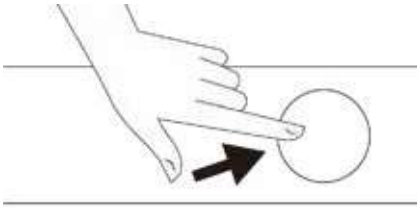
NAPOMENA
Strani predmeti koji su ostali u filteru pumpe mogu da oštete proizvod ili da budu uzrok problema sa bukom.
U oblastima gde je moguće smrzavanje, slavina mora da se zatvori, crevo sistema da se skine i voda iz proizvoda da se ispusti kada se proizvod ne koristi.
Nakon svakog korišćenja zatvorite slavinu na koju je priključeno glavno crevo.

Da biste očistili prljav filter i ispustili vodu:

1. Isključite proizvod iz utičnice kako ne bi imao napajanje.

Temperatura vode unutar proizvoda može da poraste do 90 °C. Da ne bi došlo do nastanka opekotina, filter čistite tek kada se voda u proizvodu ohladi.

2. Otvorite poklopac filtera.



3. Da biste ispustili vodu, pratite postupke prikazane u nastavku.

Ako proizvod nema crevo za ispuštanje vode u slučaju nužde, postupite na sledeći način da biste ispustili vodu:



- Stavite veliku posudu ispred filtera da biste sakupili vodu iz njega.
- Kada iz filtera pumpe počne da curi voda, popustite ga okretanjem (nalevo). Ispustite vodu u posudu koju ste postavili ispred filtera. Pripremite krpu za brisanje vode koja će možda da se prospe.
- Potpuno okrenite i uklonite filter pumpe kada voda iscuri iz proizvoda.

1. Očistite sve ostatke iz filtera, kao i vlakna, ako ih ima, oko rotora pumpe.
2. Vratite filter.
3. Ako se poklopac filtera sastoji od dva dela, zatvorite ga pritiskom na jezičak. Ako se sastoji iz jednog komada, najpre postavite jezičke u donjem delu u njihove proreze, a zatim pritisnite gornji deo da biste zatvorili.

8 OTKLANJANJE PROBLEMA

Najpre pročitajte odeljak „Bezbednosna uputstva".

Anomalije:	Mogući uzroci/rešenja:
Programi se ne pokreću nakon zatvaranja vrata za stavljanje veša.	• Nije pritisnuto dugme „Pokretanje/pauza". >>> Pritisnite dugme Pokretanje/pauza. • Može biti teško da se zatvore vrata za stavljanje veša u slučaju prevelikog opterećenja. >>> Smanjite količinu veša i uverite se da se vrata za stavljanje veša mogu pravilno zatvoriti.
Program ne može da se pokrene ili izabere.	• Proizvod je prešao u režim samozaštite zbog problema sa snabdevanjem (mrežni napon, pritisak vode, itd). >>> U zavisnosti od modela proizvoda, izaberite drugi program okretanjem obrtnog dugmeta za izbor programa pranja ili pritiskom i držanjem dugmeta za uključivanje/isključivanje u trajanju od 3 sekunde da biste otkazali program. Prethodni program će biti otkazan. Pročitajte „Otkazivanje programa" [29]
Voda u proizvodu.	• Nešto vode ostaje u proizvodu zbog postupaka kontrole kvaliteta u proizvodnji. >>> Ovo nije kvar. Voda nije štetna po proizvod.
Proizvod ne dovodi vodu.	• Slavina je zatvorena. >>> Otvorite slavinu. • Crevo za dovod vode je savijeno. >>> Ispravite crevo. • Filter za dovod vode je zapušen. >>> Očistite filter. • Vrata za stavljanje veša nisu zatvorena. >>> Zatvorite vrata.
Proizvod ne ispušta vodu.	• Crevo za odvod vode je zapušeno ili savijeno. >>> Očistite ili ispravite crevo. • Zapušen je filter pumpe. >>> Očistite filter pumpe.
Proizvod vibrira ili proizvodi buku.	• Proizvod nije uravnotežen na podu. >>> Prilagodite nožice da biste uravnotežili proizvod. • Strani predmet je u filteru pumpe. >>> Očistite filter pumpe. • Transportni bezbednosni vijci nisu skinuti. >>> Skinite transportne bezbednosne vijke. • Količina veša u proizvodu je nedovoljna. >>> Dodajte još veša u proizvod. • Previše veša je stavljeno u proizvod. >>> Izvadite deo veša iz proizvoda ili rasporedite opterećenje rukom kako biste ga ravnomerno namestili u bubnju. • Proizvod se naslanja na tvrdi predmet. >>> Uverite se da se proizvod ni na šta ne oslanja.
Voda curi iz donjeg dela proizvoda.	• Crevo za odvod vode je zapušeno ili savijeno. >>> Očistite ili ispravite crevo. • Zapušen je filter pumpe. >>> Očistite filter pumpe.
Proizvod se zaustavio nedugo po pokretanju programa.	• Mašina se privremeno zaustavila zbog niskog napona. >>> Proizvod će nastaviti da radi kada se napon vrati na normalan nivo.
Proizvod direktno odvodi vodu koju dovodi.	• Odvodno crevo nije na odgovarajućoj visini. >>> Priključite crevo za odvod vode na način opisan u Uputstvu za upotrebu.
Ne vidi se voda u proizvodu tokom pranja.	• Voda je u delu proizvoda koji se ne vidi. >>> Ovo nije kvar.

Vrata za stavljanje veša ne mogu da se otvore.	• Zaključavanje vrata za stavljanje veša je aktivirano zbog nivoa vode u proizvodu. >>> Ispustite vodu pokretanjem programa „Ispuštanje" ili „Centrifuga". • Proizvod zagreva vodu ili je u ciklusu centrifuge. >>> Sačekajte da se program završi. • Vrata za stavljanje veša su se možda zaglavila zbog pritiska kom su izložena. >>> Uhvatite ručicu i gurnite, pa povucite vrata za stavljanje veša da biste ih oslobodili i otvorili.
Pranje traje duže nego što je navedeno u Uputstvu za upotrebu.	• Pritisak vode je nizak. >>> Proizvod čeka da stigne odgovarajuća količina vode kako ne bi došlo do lošeg kvaliteta pranja usled nedovoljne količine vode. Vreme pranja se stoga produžava. • Napon je nizak. >>> Vreme pranja se produžava kako ne bi došlo do loših rezultata pranja kada je napon napajanja nizak. • Temperatura dolazne vode je niska. >>> Vreme potrebno za zagrevanje vode je duže u hladnim godišnjim dobima. Takođe, vreme pranja može da se produži da ne bi došlo do loših rezultata pranja. • Broj ispiranja i/ili količina vode za ispiranje su povećani. >>> Proizvod povećava količinu vode za ispiranje kada je potrebno dobro ispiranje i dodaje dodatni korak ispiranja ako je potrebno. • Stvorila se prekomerna pena i aktiviran je automatski sistem za upijanje pene zbog prekomernog korišćenja deterdženta. >>> Koristite preporučenu količinu deterdženta.
Odbrojavanje trajanja programa se ne prikazuje. (na modelima koji imaju displej)	• Tajmer može da se zaustavi tokom dovoda vode. >>> Indikator tajmera se neće pokrenuti sve dok proizvod ne unese odgovarajuću količinu vode. Proizvod će sačekati dok ne bude dovoljno vode da ne bi došlo do loših rezultati pranja usled nedostatka vode. Indikator tajmera će nastaviti nakon toga. • Tajmer može da se zaustavi faze zagrevanja. >>> Indikator tajmera se neće pokrenuti sve dok proizvod ne dostigne izabranu temperaturu. • Tajmer može da se zaustavi tokom ciklusa centrifugiranja. >>> Automatski sistem za detekciju neuravnoteženog opterećenja se aktivira zbog neravnomerne raspodele veša u bubnju.
Odbrojavanje trajanja programa se ne prikazuje.	• Opterećenje u proizvodu je neuravnoteženo. >>> Automatski sistem za detekciju neuravnoteženog opterećenja se aktivira zbog neravnomerne raspodele veša u bubnju.
Proizvod ne prelazi na program centrifugiranja.	• Opterećenje u proizvodu je neuravnoteženo. >>> Automatski sistem za detekciju neuravnoteženog opterećenja se aktivira zbog neravnomerne raspodele veša u bubnju. • Program centrifugiranja se neće pokrenuti ako se voda u potpunosti ne ispusti. >>> Proverite filter i odvodno crevo. • Nakupila se prekomerna pena i aktiviran je automatski sistem za upijanje pene zbog korišćenja previše deterdženta. >>> Koristite preporučenu količinu deterdženta.
Učinak pranja je loš: veš postaje siv.	• Nedovoljne količine deterdženta su korišćene tokom dužeg vremenskog perioda. >>> Koristite preporučenu količinu deterdženta u zavisnosti od tvrdoće vode i vrste veša. • Pranje se već duže vreme obavlja na niskim temperaturama. >>> Izaberite odgovarajuću temperaturu za veš za pranje. • Nedovoljne količine deterdženta su korišćene sa tvrdom vodom. >>> Korišćenje nedovoljne količine deterdženta sa tvrdom vodom dovodi do toga da se prljavština zadržava na tkanini i to s vremenom posivi. Teško je otkloniti sivilo kada se pojavi. Koristite preporučenu količinu deterdženta u zavisnosti od tvrdoće vode i vrste veša. • Korišćena je prevelika količina deterdženta. >>> Koristite preporučenu količinu deterdženta u zavisnosti od tvrdoće vode i vrste veša.

Učinak pranja je loš: mrlje ostaju ili se veš ne izbeljuje.	• Korišćena je nedovoljna količina deterdženta. >>> Koristite preporučenu količinu deterdženta u zavisnosti od tvrdoće vode i vrste veša. • Stavljena je prevelika količina veša. >>> Nemojte da preopterećujete bubanj. Nemojte da prekoračujete količine preporučene u „Tabeli programa pranja". • Izabrani su pogrešan program i pogrešna temperatura. >>> Izaberite odgovarajući program i temperaturu za veš za pranje. • Korišćena je pogrešna vrsta deterdženta. >>> Koristite originalni deterdžent koji odgovara proizvodu. • Deterdžent je sipan u pogrešan odeljak. >>> Sipajte deterdžent u ispravan odeljak. Nemojte da mešate sredstvo za izbeljivanje i deterdžent.
Učinak pranja je loš: na vešu se pojavljuju masne mrlje.	• Ne obavlja se redovno čišćenje bubnja. >>> Redovno čistite bubanj. Više o ovom postupku pročitajte na stranici https://parts-selfservice.europeanappliances.com/
Učinak pranja je loš: odeća neprijatno miriše.	• Ponavljano pranje na niskim temperaturama i/ili korišćenje kratkih programa može izazvati neprijatne mirise ili razmnožavanje bakterija. >>> Ostavite fioku za deterdžent i vrata za stavljanje veša proizvoda odškrinuta nakon svakog pranja da bi se sve osušio i da ne bi došlo do razmnožavanje bakterija unutar mašine.
Boje tkanine su izbledele.	• Previše veša je stavljeno. >>> Nemojte da preopterećujete bubanj. • Deterdžent koji se koristi je vlažan. >>> Držite deterdžente dobro zatvorene u okruženju bez vlage i ne izlažite ih previsokim temperaturama. • Izabrana temperatura je previsoka. >>> Izaberite odgovarajući program i temperaturu prema vrsti veša i stepenu zaprljanosti.
Mašina za pranje veša dobro ne ispira.	• Količina, marka i uslovi skladištenja korišćenog deterdženta nisu odgovarajući. >>> Koristite deterdžent koji je prikladan za mašinu za pranje veša i veš. Držite deterdžente dobro zatvorene u okruženju bez vlage i ne izlažite ih previsokim temperaturama. • Deterdžent je sipan u pogrešan odeljak. >>> Ako se deterdžent sipa u odeljak za pretpranje, a program pretpranja nije izabran, proizvod može da koristi ovaj deterdžent tokom faze ispiranja ili korišćenja omekšivača. Sipajte deterdžent u ispravan odeljak. • Zapušen je filter pumpe. >>> Proverite filter. • Odvodno crevo je savijeno. >>> Proverite odvodno crevo.
Veš je krut nakon pranja.	• Korišćena je nedovoljna količina deterdženta. >>> Korišćenje nedovoljne količine deterdženta u odnosu na tvrdoću vode može dovesti do toga da veš s vremenom postane krut. Koristite odgovarajuću količinu deterdženta u skladu sa tvrdoćom vode. • Deterdžent je sipan u pogrešan odeljak. >>> Ako se deterdžent sipa u odeljak za pretpranje, a program pretpranja nije izabran, proizvod može da koristi ovaj deterdžent tokom faze ispiranja ili korišćenja omekšivača. Sipajte deterdžent u ispravan odeljak. • Deterdžent se pomešao sa omekšivačem. >>> Nemojte da mešate omekšivač i deterdžent. Isperite fioku vrelom vodom.

Veš ne miriše kao omekšivač.	• Deterdžent je sipan u pogrešan odeljak. >>> Ako se deterdžent sipa u odeljak za pretpranje, a program pretpranja nije izabran, proizvod može da koristi ovaj deterdžent tokom faze ispiranja ili korišćenja omekšivača. Isperite fioku vrelom vodom. Sipajte deterdžent u ispravan odeljak. • Deterdžent se pomešao sa omekšivačem >>> Nemojte da mešate omekšivač i deterdžent. Isperite fioku vrelom vodom.
Ostaci deterdženta u fioci za deterdžent.	• Deterdžent je sipan u mokru fioku. >>> Osušite fioku za deterdžent pre nego što sipate deterdžent. • Deterdžent je postao vlažan. >>> Držite deterdžente dobro zatvorene u okruženju bez vlage i ne izlažite ih previsokim temperaturama. • Pritisak vode je nizak. >>> Proverite pritisak vode. • Deterdžent u glavnom odeljku za pranje se smočio tokom dovoda vode u pretpranju. Otvori u odeljku za deterdžent su blokirani. >>> Proverite otvore i očistite ih ako su zapušeni. • Postoji problem sa ventilima fioke za deterdžent. >>> Pozovite ovlašćenog servisera. • Deterdžent se pomešao sa omekšivačem. >>> Nemojte da mešate omekšivač i deterdžent. Isperite fioku vrelom vodom.
Ostaci deterdženta na odeći.	• Mašina je možda bila preopterećena. >>> Nemojte da preopterećujete mašinu. • Izabrani su pogrešan program i pogrešna temperatura. >>> Izaberite odgovarajući program i temperaturu za veš za pranje. • Možda je korišćena pogrešna vrsta deterdženta. >>> Izaberite odgovarajući deterdžent za veš za pranje.
Previše je pene u proizvodu.	• Korišćeni su deterdženti neprikladni za mašinu za pranje veša. >>> Koristite deterdžente podesne za mašinu za pranje veša. • Korišćena je prevelika količina deterdženta. >>> Koristite samo dovoljnu količinu deterdženta. • Deterdžent je čuvan u neodgovarajućim uslovima. >>> Čuvajte deterdžent na zatvorenom, suvom mestu. Nemojte ga čuvati na preterano vrelim mestima. • Neki mrežasti veš, kao što je til, može stvoriti višak pene zbog svoje teksture. >>> Koristite manje količine deterdženta za ovu vrstu predmeta. • Deterdžent je sipan u pogrešan odeljak. >>> Vodite računa da deterdžent sipate u odgovarajući odeljak. • Proizvod prerano koristi omekšivač. >>> Možda postoji problem sa ventilima ili fiokom za deterdžent. Pozovite ovlašćenog servisera.
Pena se preliva iz fioke za deterdžent.	• Korišćeno je previše deterdženta. >>> Pomešajte 1 supenu kašiku omekšivača i ½ litra vode, pa sipajte u glavni odeljak za pranje fioke za deterdžent. >>> Koristite deterdžent koji je prikladan za programe i nemojte da prekoračujete maksimalna opterećenja navedena u „Tabeli programa pranja". Kada koristite dodatne hemikalije (sredstva za uklanjanje mrlja, izbeljivače itd), smanjite količinu deterdženta.
Veš je vlažan na kraju programa.	Stvorila se prekomerna pena i aktiviran je automatski sistem za upijanje pene zbog korišćenja previše deterdženta. >>> Koristite preporučenu količinu deterdženta.

Mašina se ne pokreće ili program ne može da se pokrene.	• Isključen je kabl za napajanje. >>> Uverite se da je uključen kabl za napajanje. • Nije podešen nijedan program ili nije pritisnuto dugme Pokretanje/pauza. >>> Uverite se da je program podešen i da mašina nije u režimu stanja pripravnosti. • Aktivirano je zaključavanje kontrolne table. >>> Onemogućite zaključavanje kontrolne table.
Veš se skuplja, bledi, tamni ili se oštećuje.	• Izabrani program možda nije prikladan za vrstu veša. >>> Proverite oznake na etiketi za održavanje odeće i u skladu sa tim izaberite program. Proizvod ne prelazi na program centrifugiranja kada je veš neravnomerno raspoređen u bubnju kako ne bi došlo do oštećenja proizvoda i njegove okoline. Veš treba ponovo urediti i centrifugirati. Nije obavljeno redovno čišćenje bubnja. Redovno čistite bubanj. Posetite stranicu https://parts-selfservice.europeanappliances.com/en/landing. ⚠ Ako ne možete da otklonite problem nakon što sledite uputstva u ovom odeljku, obratite se prodavcu ili ovlašćenom serviseru. Nikada nemojte da pokušavate sami da popravite nefunkcionalan proizvod. Pročitajte još i odeljak 2 Čišćenje vrata za stavljanje veša i bubnja [31].

Šifra	Opis kvara	Mogući uzroci
E02	Neuobičajen dotok vode	1. Proverite da li je otvorena slavina za vodu; 2. Proverite da li je dovodno crevo savijeno; 3. Očistite filter priključka za dovod vode na zadnjoj strani uređaja. Možda je blokiran kamencem ili nekim drugim ostacima; 4. Pritisak vode je prenizak ili slavina za vodu nije potpuno otvorena; 5. Uređaj nije pravilno postavljen i to uzrokuje efekat sifona. Priključite odvodno crevo na način opisan u Uputstvu za korišćenje; 6. Odvodno crevo nije na potrebnoj visini (proverite vrednost u Uputstvu za korišćenje).
E03	Neuobičajena drenaža	Očistite filter drenažne pumpe.
E05	Kvar NTC-a za temperaturu vode	Isključite.
E11	Kvar NTC-a kondenzatora ili NTC-a sušilice	
EE0	Otvoreno strujno kolo cevi za grejanje vode	
EE1	Kratak spoj cevi za grejanje (grejanje vode ili grejanje sušilice)	
U4	Kvar zaključavanja vrata	
EA2	Nivo vode neuobičajeno visok	
EA1	Kvar prebacivanja nivoa vode	
Eb02	Napon napajanja prenizak	Odvojite uređaj sa napajanja, sačekajte 10 minuta i ponovo ga uključite.
Eb04	Napon napajanja previsok	
Eb08	Neuobičajen rad motora	Smanjite opterećenje vešom prateći Uputstva za korišćenje.
Eb20	Anomalija IPM-a ili previsoka temperatura motora i IPM-a	Smanjite opterećenje vešom prateći Uputstva za korišćenje.
Eb90	Resetujte vremensko ograničenje	
EC1	Neuobičajena komunikacija između displeja i pretvarača	Odvojite uređaj sa napajanja, sačekajte 2 minuta i ponovo ga uključite.
EC2	Neuobičajena komunikacija između displeja i glavne kontrole	
H	Visoka temperatura	Smanjite temperaturu.

9 ODRICANJE OD ODGOVORNOSTI/UPOZORENJE

Pojedine (jednostavne) kvarove krajnji korisnik može adekvatno da reši, a da pritom ne dođe do bezbednosnih problema ili nebezbednog korišćenja, pod uslovom da se rešavanje obavlja u granicama i u skladu sa sledećim uputstvima (pročitajte odeljak „Samostalno popravljanje"). Stoga, osim ako nije drugačije odobreno u odeljku „Samostalno popravljanje" u nastavku, popravke će biti usmeravane na registrovane profesionalne servisere da ne bi došlo do bezbednosnih problema. Registrovani profesionalni serviser je profesionalni serviser kome je proizvođač odobrio pristup uputstvima i listi rezervnih delova ovog proizvoda, u skladu sa metodama opisanim u pravnim propisima u okviru Direktive 2009/125/EC.

Međutim, samo agent servisa (tj. ovlašćeni profesionalni serviseri) sa kojim može da se kontaktira putem telefonskog broja u uputstvu za upotrebu/garantnom listu ili preko ovlašćenog distributera može da pruži uslugu pod uslovima garancije. Stoga, imajte na umu da popravke od strane profesionalnih servisera (koje nije ovlastila kompanija Beko) poništavaju garanciju.

Samostalno popravljanje

Krajnji korisnik može samostalno da obavlja popravku sledećih rezervnih delova: vrata, šarki i zaptivki za vrata, drugih zaptivki, sklopa za zaključavanje vrata i plastičnih perifernih delova kao što su fioke za deterdžent (ažurirana lista je dostupna i na stranici support.beko.com od 1. marta 2021). Štaviše, da bi se obezbedila bezbednost proizvoda i sprečio rizik od teških povreda, samostalno popravljanje se mora obavljati uz praćenje uputstava koja su dostupna u uputstvu za upotrebu za samostalno popravljanje ili na stranici parts-selfservice.europeanappliances.com.
Radi sopstvene bezbednosti, isključite proizvod iz utičnice pre nego što pokušate bilo koji korak samostalnog popravljanja.

Popravke i pokušaji popravke od strane krajnjih korisnika onih delova koji nisu uključeni na listu i/ili nepoštovanje uputstava dostupnih u uputstvima za samostalno popravljanje ili na stranici support.beko.com mogu dovesti do bezbednosnih problema koji se ne odnose na support.beko.com i poništiće garanciju za proizvod. Stoga se krajnjim korisnicima toplo preporučuje da se uzdrže od pokušaja da vrše popravke koje ne spadaju u gore pomenutu listu rezervnih delova, već da se obrate ovlašćenim profesionalnim serviserima ili registrovanim profesionalnim serviserima. Svi takvi pokušaji krajnjih korisnika mogu prouzrokovati bezbednosne probleme i oštetiti proizvod, te posledično izazvati požar, poplavu, strujni udar i teške telesne povrede. Na primer, popravke sledećih komponenti moraju da obavljaju ovlašćeni profesionalni serviseri ili registrovani profesionalni serviseri: motor, sklop pumpe, glavna ploča, ploča motora, displej, grejači itd. Proizvođač/prodavac se ne mogu smatrati odgovornim ni u kom slučaju kada krajnji korisnici ne poštuju gore navedeno.
Dostupnost rezervnih delova mašine za pranje veša koju ste kupili traje 10 godina. Tokom ovog perioda, originalni rezervni delovi biće dostupni za vašu mašinu za pranje veša.